Egy tökéletes ember felépítése

(The Stature of a Perfect Man)

1962. október 14. de. Jeffersonville, IN. USA

1 Köszönöm, Neville testvér. Áldjon meg az Úr!

Jó itt lenni ma reggel újra az imaházban. Kegyelemmel teljes „jó reggelt" mindnyájatoknak. Bízom benne, hogy nagyszerű nap lesz ez mindnyájunknak itt a mi Urunk Jelenlétében. És most egy tanításom van, ma reggel. Közvetlenül ebbe a leckébe szeretnék belekezdeni, mert ez egy… úgy gondolom, fontos. És ez egy… És vigyáznunk kell, hogy az emberek ne legyenek idegesek, tudjátok, hogy sokáig kell itt maradniuk és sokan állnak. Azonnal kezdem is a tanítást.

2 Nos, ma este erről a témáról szeretnék beszélni: *Az életem útmutatója*. Remélem, hogy annyian eljöttök, ahányan csak tudtok ma este. Ha pedig saját gyülekezetetek van, mi… természetesen, azt akarjuk, hogy ott legyetek, a saját gyülekezetetekben. Ez a feladatotok, hogy ott legyetek, a szolgálati helyeteken, hogy ott világítsatok.

3 Még mindig azt reméljük, hogy minden alkalommal, amikor visszajöttök, kicsivel több helyünk lesz itt. De ó, mindenütt nehézségekbe ütközünk. A gondnoki bizottság már bizonyára mindent megtett ezért. Elküldték őket egy helyre, ott engedélyezték; aztán elküldték egy másik helyre, ott megtiltották. És visszaküldték és *itt* megengedték, és vissza. Micsoda idő volt! De tudjátok, hogy Sátán mindig az igaz dolgok ellen harcol. Csak emlékezzetek, mindig igazatok van, hogy…

4 Azon tűnődtem, merre lehetsz, Anthony. Látom, hogy találkoztál az édesapáddal. Szétnéztem a hallgatóság között. Ő azt mondta, hogy itt ülsz. Boldogok vagyunk, hogy te és az édesapád itt vagytok velünk, Milano testvér New Yorkból. Remélem, hogy ezúttal, ha a tengerentúlra megyek, lesz lehetőségem, hogy egy kicsit kijussak New Yorkból, arra valahová, ha az Úr is úgy akarja.

5 Ezért nagyon örülünk mindenkinek. Csak jó, hogy itt vagytok.

6 Nagyszerű időt töltöttünk itt tegnap este, legalábbis, én. Nekem… [A gyülekezet azt mondja: „ Ámen." – a szerk.] „Ézsaiás a templomban." És ti…

7 És ma reggel, erről a témáról szeretnénk beszélni, vagyis inkább tanítani, ha lehetséges: „Az élő Templom felépítése; az élő Isten lakóhelyének élő Temploma, a tökéletes Ember; az élő Isten élő Temploma, amelyben Ő lakozik." És ha…

8 Úgy hallottam, hogy ők itt jól énekelnek. Még nem volt alkalmam hallani. Este azonban próbálok itt lenni. A feleségem beszélt nekem a Tennessee-beli Ungren testvérről, azt hiszem, így hívják. Tegnap este itt volt. Ma reggel nem látom, de sejtem, hogy itt van valahol. Ma este, ha lehetséges, szeretném meghallgatni, ha elénekelné azt, hogy *Lejött a*

dicsőségéből, vagy azt, hogy *Mily nagy* v*agy Te*. Szeretném hallani azt. Hányan szeretnétek Ungren testvért meghallgatni? [A gyülekezet azt mondja: „Ámen.” – a szerk.] Ó, szeretem a jó éneklést. És Méda azt mondta, hogy ő egy bariton hangú énekes. Ő engem a mi Baxter testvérünkre emlékeztet; ő is énekes, amint mi mindannyian tudjuk. *Lejött a dicsőségéből*, vagy *Mily nagy* v*agy Te*. Azt hiszem, most megláttam, hogy hol ül, ott... Rendben lenne az, ma este, Ungren testvér, hogy itt maradj? Maradnál, vagy megpróbálnál maradni az esti szolgálatra? Nos, én… Nos, én nem… azt mondom, mi lenne, ha mi… Nem akarok senkinek kellemetlenséget okozni. De akkor, miért ne abban az időben jönnél el, ha lehetséges, mialatt a *Hét Pecsétről* prédikálunk. Szeretném akkor hangszalagra venni, hogy meglegyen, a *Mily nagy* v*agy Te* és a *Lejött a dicsőségéből* című ének is.

9 Ó, hát nem csodálatos az Urat szolgálni? [A gyülekezet azt mondja: „Ámen.” – a szerk.] Nem is tudom, mit csinálnék, ha nem lennék keresztény! …?... Egyszerűen annyira jó keresztségnek lenni.

Kedvem lenne fel-le ugrálni és kiabálni torkom szakadtából. Keresztségnek lenni, csak gondoljatok bele, teljesen lehorgonyozva Krisztusban!

10 Tudom, hogy ennek az embernek a nevét mindig rosszul mondom. Vagy S.T., vagy T.S., vagy valami hasonló. Sumnerék, Sumner testvér. Ő… Meg akarom köszönni neki és a kedves feleségének. Azt hiszem, úgy hat hónapig tartott, amíg legépelte nekünk *A hét gyülekezeti kor*t. És most már megkaptuk, legépelve, készen áll az ellenőrzésre és arra, hogy könyv formát kapjon, *A hét gyülekezeti kor* címmel. Sumner testvérnő, bárhol is vagy, biztosan megengeded, hogy fizessünk érte. Nagyon sok munkád volt vele. Tehát az *ilyen* vastag. Nekem hat hónap kellene, hogy végigolvassam, nem beszélve arról, hogy hangszalagról kellett levenni, aztán újra átvenni és kivenni az ismétléseket és könyvvé alakítani. El fogjuk készíteni és rögtön elküldjük a nyomdába, mert úgy gondoljuk, hogy az olyan dolog, ami kell, hogy azonnal eljusson az emberekhez és tudjátok azt tanulmányozni. És Billy épp most mutatta nekem, amikor hátul bejöttem, néhány perccel ezelőtt, hogy az már készen áll a nyomtatásra. Tehát, testvérnő, a gyülekezet fizet neked érte. Nem várom el, hogy azt ingyen tedd. És, vagy mi… Ha megkapjuk a könyvet és megszabunk annak egy árat, vagy valamit, vagy lesz egy ár, amiből te is kapsz valamennyit, amikor eladják, akárhogyan is. Csak beszélj a bizottsággal, a gondnoki bizottsággal, vagy abból valakivel és ők majd elintézik neked. Az Úr áldjon meg téged igazán gazdagon!

11 Itt ül a kis idős Kidd testvér és Kidd testvérnő, majdnem száz évesek, kis híján. Találkoztam a testvérnővel nemrég és azt mondta: „Hát, biztosan ez lesz az utolsó alkalom, hogy látlak téged, Billy testvér. Azt mondta: „Annyira megöregedtem.”

12 Azt feleltem: „Te jó ég! Nem akarom ezt hallani! Mintha csak egy kis, öreg anya és apa lennétek.” Szeretjük Kidd testvért és testvérnőt. Mi mindannyian. És az…

13 Az tesz bennem valamit, amikor látom őket besétálni a gyülekezetbe, egy ilyen kis öreg házaspárt. És csak arra gondolok, hogy ők már akkor prédikálták az Evangéliumot, mielőtt megszülettem. És én egy öreg ember vagyok. Igen, csak gondoljatok bele, ők már akkor prédikáltak, mielőtt én megszülettem! És most itt vagyok, és azon gondolkodom, hogy

mennyire öregszem. Gondolkodom azon is, hogy abbahagyjam. Akkor meglátom Kidd testvért és testvérnőt, amint bejönnek: „Dicsőség Istennek! Halleluja!” – azt mondom: „Nem, jól érzem magam.” Igen, uram. Csak látni is őket, mennyire inspiráló!

14 Akkor rájövök, hogy majdnem kétszer annyi évesek, mint én és még mindig mennek a missziós mezőre. Ma reggel is odajöttek és kértek könyveket, hogy vihetnének-e árulni azokat. Kértek hangszalagokat is, hogy kimehessenek és lejátszhassák azokat lelkeket nyerni majdnem száz évesen. Hol van a „két szárnyatok”, amiről tegnap este beszéltünk? Igen. Elkezdtem azon gondolkodni: „És hol van az enyém?” – amikor tegnap azt mondta. Hány éves vagy, Kidd testvérnő? [Kidd testvérnő azt mondja: „Nyolcvanegy éves vagyok.” – a szerk.] Nyolcvanegy. Hány éves vagy, Tom testvér? [Kidd testvér azt mondja: „Nyolcvankettő”.] Nyolcvanegy és nyolcvankét évesek és még mindig használják a szárnyaikat, tettre készen, még mindig úton.

15 Bármi baj van Ohio-ban, amiről Kidd testvérnő tudomást szerez, felhív otthon telefonon. A minap hívott, mert egy kis csecsemő, egy kis lány csecsemő, azt hiszem, úgy született, hogy a belei kint voltak. [Kidd testvérnő azt mondja: „A húgyhólyagja.” – a szerk.] A baba húgyhólyagja kint volt. És az orvos nem tudta, mi tévő legyen, mert féltette a műtéttől. Imádkoztunk. [„Megműtötték, Branham testvér, és visszatették, mert azt mondták: ’Nem élheti túl.’ Visszatették a beleit.”] Visszatették a beleit egy műtéttel, de úgy gondolták, nem éli túl. De mégis túlélte. [„Nem tudott átjutni az étel.”] Nem volt hely a… hogy az étel átjusson a végbéltől. És Kidd testvérnő újra felhívott. Újra imádkoztunk és most rendesen átmegy az étel. És ő itt van, mint tanúbizonyság; és az orvos is. Látjátok? Tanúja annak, hogy az Úr Jézus a hatalmas Teremtő! Látjátok, mit próbált tenni a Sátán? Ki akarta oltani annak a csecsemőnek az életét. És akkor, látjátok, akkor azt hiszem, a hölgy az Úrhoz jött. [„Ő pont az én házamban tért vissza az Úrhoz.”] Visszatért az Úrhoz. Kidd testvérnő vezette őt vissza Krisztushoz, miután ilyen nagy csoda történt a kisbabájával.

16 Tegnap kaptam egy hívást Kaliforniából, egy kis szolgáló testvértől, akivel ott voltam, mikor először Kaliforniába mentem, évekkel ezelőtt. A kisunokája úgy született, hogy négy… három billentyű el volt záródva a szívében. És elmeséltem neki azt az esetet. Azt mondtam: „Az az Isten, aki teremteni tudott annál a másiknál, hogy helyreállítsa, biztos, hogy meg tudja gyógyítani az unokádat.” Csak mondd meg a fiadnak, hogy legyen bátor!

17 A fia ott volt az összejövetelen, amikor először Kaliforniában jártam, úgy tizennyolc évvel ezelőtt, vagy tizenhat évvel ezelőtt volt. És Kaliforniában voltam. És ő… Az összejövetel olyan nagy hatással volt arra a fiúra, hogy… Amikor megszületett a kisbaba és látták, hogy valami baj van, elkékült és próbáltak oxigént adni neki és így tovább. És úgy tűnt, hogy nem fogja túlélni és az orvosok megvizsgálták és azt találták, hogy három billentyű el volt záródva a szívében. Egyáltalán nem nyíltak ki, látjátok, csak egy billentyű működött. És ő felhívta az apukáját és azt mondta: „Apa, azonnal hívd Branham testvért! Mondd meg neki, hogy mind… ’Csak kérje Krisztust! Ő meg fogja tenni.’” Ez az. Te jó ég! Az a befolyás, amit látnak, amiről tegnap este beszéltünk, látjátok. A megfelelő dolog a megfelelő időben.

18 Nos, ha még sokat beszélgetünk, soha nem érünk el a tanításig, ugye? Mint a melasz

egy hideg reggelen, ami nagyon sűrű, tudjátok, és mind összeragad. Nagyon boldogok vagyunk, hogy ilyen közösségünk lehet. Igen, uram.

19 Tehát csendesedjünk el most és kezdjük el a tanítást! Talán… Nem tudom, hogy látjátok-e azt a táblán, vagy sem. Talán ha *így* felfordítom, pár pillanat múlva, nos, majd tudunk néhányan… [Edgar „Doc" Branham testvér azt kérdezi: „Kérsz hozzá egy spotlámpát?" – a szerk.] Mit mondasz? [„Kérsz hozzá egy spotlámpát?"] Nem, nem hiszem, hogy kell most, Doc. Talán egy kicsit később. [„A földről tudok ráirányítani egy spotlámpát."] Nos, tegyük úgy, ha kapok néhány… Van itt egy spotlámpa? Rendben. Akkor csak fordítsuk pontosan arra! Ott hátul is látjátok? Igen? Ha látjátok, emeljétek fel a kezeteket, ha látjátok, mi van arra a táblára írva ott. Nem. Rendben. Kell a lámpa. Tehát amíg azt elkészítik…

20 Ma reggel későn kezdtem; vagyis nem, nem úgy tizenöt perccel korábban. Ezért most ne siessünk, mert nem akarjuk elsietni! Amikor sietsz, akkor tönkreteszed azokat a dolgokat, amiket mondani akartál. Tehát hallgattam egy hangszalagot nemrég, amint mondtam és annyira elszégyelltem magam; nem azt, amit mondtam, hanem ahogy mondtam, az túl gyors volt és ideges hangon mondtam. Úgy érzem, jobb, ha várunk. Az…

21 Láttam, a múltkor a helyet, ahol egy nagy állatkertet akartak építeni, itt Louisville közepén. És azt hiszem, Brown úr volt az, aki felajánlott egy millió dollárt az állatkert javára. Hát, ha nekem lenne annyi, inkább arra szánnám, hogy szabadon engedjék azokat az állatokat. Én nem hiszek abban, hogy bármit is úgy ketrecbe kellene zárnunk. Én csak… elmegyek az állatkertbe és látom azokat a szegény öreg állatokat, medvéket és oroszlánokat és ilyesmiket, ahogy járkálnak fel és alá, életfogytiglan bebörtönözve, látjátok. Ez elszomorító. Végül is, egy ember okossága miatt tartják őket fogva, aki eszesebb, mint ők. Látjátok? És elfogják és fogságba viszik azokat.

22 És arra gondolok: a gonosz teszi ezt. Veszi a drága embereket, akiknek Isten nagyszerű helyeit és mezőit kellene bebarangolniuk és efféle dolgok és bezárja őket valamilyen felekezet börtönébe, vagy valamilyen hitvallásba, vagy valami effélébe és megkötözi őket abban. Micsoda egy borzasztó dolog az!

23 Én nem szeretem az állatkerteket. De hasonló érzésem van egy olyan állathoz, aki be van zárva és csak próbál kiszabadulni, tudjátok, hogy próbáljon tenni valamit.

24 Tehát, mielőtt közeledünk az Igéhez, közeledjünk az Ige Szerzőjéhez, amint meghajtjuk fejünket imában.

25 Kegyelmes Mennyei Atyánk, ma reggel újra összegyűltünk a Te drága Fiad, az Úr Jézus Nevében. Isten megtestesült, eljött a földre a mi bűneink engesztelésáért és az Igaz meghalt; hogy mi, gonoszok az Ő igazságossága által tökéletessé váljunk Őbenne. Jövünk és megvalljuk, hogy méltatlanok vagyunk, Urunk. Nincs bennünk semmi jó. És mi mind egy nagy börtönben vagyunk. Mindegy, melyik sarokban állunk, még mindig bent vagyunk mind a börtönben. Senki sem tud segíteni a másikon. De Isten az Ő végtelen irgalmából lejött és kinyitotta a börtön ajtajait, hogy szabaddá lehessünk. Többé már nem vagyunk rács mögött. Nem vagyunk a világ állatkertjében, hanem most már szabadok vagyunk. Kint vagyunk.

26 Ó, mennyire szeretjük és imádjuk Őt! Hogyan barangolhatjuk be az Ő ígéretének hatalmas mezőit, látva azokat megnyilvánulva előttünk! És saját szemünkkel látjuk, amint az Örökkévalóság hatalmas Istene kibontja Magát előttünk és valósággá teszi Magát, úgy, ahogy a régi prófétáknak tette. Tudva, hogy azzal a bizonyossággal pihenhetnek, hogy egy napon újra vissza leszünk állítva a helyünkre, miután ennek az életnek vége, a feltámadásban, Örök Életre, ami soha nem fog megfakulni. A testünk nem fog megöregedni. És soha többé nem halunk meg. Soha nem leszünk éhesek. És soha többé nem fogunk szűkölködni. Hanem Vele fogunk járni. Akarjuk hallani, amint így szól: „Lépj be Urad örömébe, ami elkészíttetett neked a világ megalapítása óta!" Még mielőtt belépett volna a bűn, elkészítette azt Ádámnak és Évának, hogy soha ne kelljen többé betegnek lenniük vagy bajban lenniük. És mára elkészítette azt nekünk és tudta előre, hogy el fogunk jönni. A bűn ostromzár alá vett minket, de most Jézus Vére elvette az útból a bűnt. Már úton vagyunk az Ígéret Földje felé, Isten ígérete által, amely Örök.

27 Áldj meg most bennünket, Atyánk, ahogy tanulmányozzuk a Te Igédet! Tudni akarjuk, milyen embereknek kell lennünk, hogy Ott legyünk. Segíts minket ma ebben az iskolában, hogy velünk lehessen a nagy Mester-Tanár, a Szent Szellem, hogy lejöjjön és kijelentse Magát nekünk az Igéje által. Mi ezt az Ő Nevében és az Ő dicsőségére kérjük. Ámen!

28 Tehát először szeretném, ha odalapoznátok velem a Péter Második Leveléhez, az első fejezethez. Szeretném felolvasni ezt az Ige-részt, Péter Második Levele, első fejezet. És azoknak, akiknek van ceruza és papír…

29 És azt hiszem, azt mondták nekem ma reggel, hogy néha, amikor elfordítom a fejem abból az irányból, gyenge lesz a felvétel. Nem akarom azt tenni. És azt hiszem, egyszer elgondolkodhatnánk azon, hogy nem veszünk-e egy olyan mikrofont, ami a mennyezeten van felfüggesztve. Akkor jól működne, bárhol is vagy. Tökéletes lenne minden oldalról, egy mikrofon, ami a mennyezetről lóg.

30 És most, mialatt beszélek; vagy ha szolgálat után szeretnétek készíteni egy vázlatot erről a rajzról. Itt megvan nekem legépelve is. Fogok egy rajzszeget és kiteszem ide, előre, ha valamikor szeretnétek elkészíteni. Gyertek egy kicsit korábban ma délután, hogy megérthessük!

31 Most közeledünk *A Hét Pecsét*-hez. Éppen most fejeztük be *A Hét Gyülekezeti Kor*-t. És ez egy olyan Üzenet, ami tanításról szól, ami összekapcsolja az embert, aki meg lesz váltva az Úr Jézus Vérén keresztül és benne lesz abban a Gyülekezeti korban, abban az Örökkévaló Gyülekezeti korban a Pecsétek végén. Tehát mi tudjuk, hogy nekünk van Hét Trombita, Hét Csapás, a Kelyhek és így tovább, amihez eljutunk, ahogy tovább megyünk. De várjuk, hogy több hely legyen, hogy az emberek leülhessenek.

32 Tehát, azt gondoltam, hogy ez éppen ide kapcsolódik majd, ahová akartam. Nem terveztem, hogy fel fogom rajzolni ezt az ábrát, de a minap, néhány drága barátommal voltam, a Cox családdal, lentről Kentucky-ból. Lementem, azt gondoltam, hogy talán belefér még egy nap, hogy mókusra vadásszunk, mielőtt vége a szezonnak. És fent voltam, az erdőben a barátommal, Charlie-val, aki ott áll és Rodney-val, a testvérével. Egyetlen mókust

sem láttam. Szerintem elijesztettem mindet, amikor elkezdtem kiáltozni ott fenn, az erdőben. Ez az, ami jött nekem, fiúk és Nellie és Margie testvérnő, amikor azt mondtam nektek, hogy majd vasárnap elmondom, amikor odaérek. Ez jött nekem üzenetként, amiről beszélni fogok. És mennyire illeszkedett hozzá az összes többi! És, ó, én szeretem azt! Igazán a kiáltozás szellemében voltam, ott fenn, az erdőben.

33 Na most, tehát, olvassunk, most Első Péter, vagyis inkább… Második Péter, első fejezet, Annak egy része.

Simon Péter, Jézus Krisztus szolgája és apostola, azoknak, akik velünk egyenlő drága hitet nyertek a mi Istenünknek és Megtartónknak, Jézus Krisztusnak igazságában:

34 Tetszik, ahogy ott írva van, mert az egész témámnak ma reggel a hit az alapja. Értitek? Hadd olvassam azt el újra. Nagyon figyeljetek.

Simon Péter, Jézus Krisztus szolgája és apostola, azoknak, akik velünk egyenlő drága hitet nyernek–*nyertek… a mi Istenünknek… és Megtartónknak, Jézus Krisztusnak igazságában:*

35 Figyeljétek meg, hogy azt mondja, hogy „Én megkaptam ezt a drága hitet és ezt azokhoz címezem, akik megkapták ugyanezt a drága hitet.” Azt akarom… Ez nem a külső világ számára van. Ez a Gyülekezet számára van, látjátok, azok számára, akik Krisztusban vannak.

Kegyelem és békesség adassék néktek bőségesen az Istennek és Jézus Krisztus*nak, a mi Urunknak megismerése* által.

Mivelhogy az ő isteni ereje mindennel megajándékozott minket,… az ő isteni ereje mindennel megajándékozott minket, ami az életre… kegyességre való, annak megismerése által, aki minket a saját dicsőségével és hatalmával elhívott;

Amelyek által nekünk *ajándékozott… igen nagy és becses ígéretekkel ajándékozott meg bennünket: hogy azok által* (azon ígéretek által) *isteni természet részeseivé legyetek,…*

36 Most hadd ivódjon ez be igazán mélyen! Ma reggel nem prédikálok; csak ezt a leckét tanítjuk. „Isteni természet.” Hadd olvassam el újra azt a 4. verset, nehogy elmulasszátok! „Amelyek által nekünk ajándékozott…”

Amelyek által igen nagy és becses ígéretekkel ajándékozott meg bennünket: hogy azok által (ezen ígéretek által) *isteni természet részeseivé legyetek, kikerülvén a romlottságot, amely a kívánságban van e világon.*

37 Látjátok, „a világtól,” mi most már megmenekültünk. Ő ezt a Gyülekezetének címezi. Ez az, amiért mi itt vagyunk ma reggel, hogy megtudjuk, mi az az út, amit Isten vár el. Nincs itt egyetlen személy sem, aki ne akarna jobban hasonlóvá válni Krisztushoz. Ez van itt megmutatva. Minden keresztény! Én egy öreg veterán vagyok. Nézzétek meg Kidd testvért és testvérnőt itt, valószínűleg ők ebben az épületben a legidősebbek! De ha megkérdezném őket: „Mi a szívetek kívánsága?” Azt mondanák: „Közelebb Istenhez.” Amikor Krisztusról hallasz, van Benne valami olyan kedvesség, hogy egyszerűen meg akarsz próbálni egyenesen Belemenni.

38 Elnézést a kifejezésért. Nemrég azt mondtam a feleségemnek, ő… mind a ketten öregszünk és azt kérdeztem tőle: „Szeretsz engem annyira, mint régen?”

Azt mondta: „Persze, hogy szeretlek.”

39 És azt mondtam: „Tudod, annyira szeretlek, hogy legszívesebben fognálak és magamba húználak, hogy valóságosan egyek lehessünk.”

40 Tehát, szorozzátok be ezt százmillióval és akkor megtudjátok, hogy a hívő, aki szerelembe esik Krisztussal, mennyire bele akar menni Őbelé, mert ez egy szerelem. És itt ő megmutatja, hogy hogyan lehetünk ezek által az ígéretek által részeseivé Krisztus Isteni természetének. Ezek a halandó testek, hogyan válhatunk részeseivé.

41 Lehet, hogy mondok itt valamit. Ami miatt hiszem… Valaki nemrég teljesen félreértett. Kaptam egy levelet a szolgálók szövetségétől, amiben az állt, hogy én abban hiszek, hogy volt… „Hogy mi régen kaptunk egy lelki társat. És el kell hagynunk a házastársunkat, ha nem ők a lelki társaink, hogy összeházasodhassunk valaki mással, akivel lelki társak vagyunk.” Te jó ég!

42 Azt mondtam: „Én nem vagyok bűnös ilyen eretnekségben.” Mindig is ellene voltam ennek. Én nem hiszek abban. Biztosan nem. Hiszem, hogy Isten ad nekünk társat. Ez igaz. És aztán mi részeivé válunk egymásnak. Így van. És még mielőtt egy férfi megházasodik, át kellene gondolnia ezeket a dolgokat, tanulmányoznia kellene azt.

43 A minap egy fiatalember azt kérdezte tőlem: „Gondolod, Branham testvér, hogy feleségül kellene vennem *ezt-és-ezt* a lányt?”

Azt kérdeztem: „Mit gondolsz róla?”

Azt mondta: „Ó, én nagyon szeretem őt.”

Azt mondtam: „Nos, ha nem tudsz nélküle élni, akkor jobb, ha elveszed feleségül. De ha tudsz nélküle élni, akkor jobb, ha nem. Tehát, de ha az megöl téged, jobban teszed, jobb, ha mész és megházasodsz.” – mondtam. Tehát amit mondani akartam neki, az az, hogy ha annyira szereted őt!

44 Tehát, mielőtt megházasodsz, minden szép és jó. De miután megházasodtál, akkor kezdődnek csak az élet nehézségei és próbái. Ekkor kell, hogy annyira szeretetben legyél, hogy megérthessétek egymást. Hogy amikor csalódtál benne és ő is csalódott benned, még mindig megértsétek egymást.

45 Ez így van Krisztussal is. Látjátok? Kell, hogy annyira szerelemben legyünk Vele, hogy amikor kérünk valamit és Ő azt nem adja meg, az egy picit se rázzon meg minket. Értitek? Értitek? Hogyan? Az egyedüli mód, hogy ezt meg tudd tenni az az, ha az Ő Isteni természetének részévé válsz, akkor megérted az okát, hogy miért nem adhatja meg azt. „Az Ő Isteni természetének részesei.”

46 És figyeljétek csak: „Megmenekülve a romlástól, ami a világban van a kívánság miatt.” Megmenekültünk! Látjátok, kinek szól ez? A Gyülekezetnek, azoknak, akik Krisztusban vannak és fel lettek emelve ezen dolgok fölé. Nem magát emelte fel, hanem Krisztus emelte fel őt.

47 Az én színesbőrű testvéreimnek és testvérnőimnek, akik jelen vannak itt ma reggel, nem akarok ezzel senkiben kárt okozni. De nemrég voltam egy összejövetelen, nem tudom, elmondtam-e valaha már ezt az imaházban. Sok helyen már elmeséltem. Volt egy színesbőrű testvérnő, aki azt kérdezte: „Elmondhatok egy bizonyságot?”

„Persze, testvérnő, csak tedd meg nyugodtan!”

48 Azt mondta: „Ezt a bizonyságot Isten dicsőségére akarom elmondani.” Azt mondta: „Tudjátok, én nem vagyok az, akinek lennem kellene, én nem vagyok az, aki szeretnék lenni, de, egy dolog biztos, nem vagyok az, aki voltam.” Értitek? Valahonnan jött. Növekedésben volt.

49 Ez az, ahogyan tudjuk, hogy átmentünk a halálból az Életbe. Visszanézünk abba a gödörbe, ahonnan ki lettünk vágva. Látjátok? Nem vagyunk azok, akik lenni szeretnénk; azok sem, akiknek lennünk kellene; de egy dologért hálásak vagyunk, nem vagyunk azok, akik voltunk. Így van. Úton vagyunk.

50 „Megmenekülve a világ romlásától.” Megmenekültünk attól, a világ kívánságától és romlásától és fölötte állunk. Tehát Ő az ilyen fajta emberhez szól, ahhoz az emberhez, aki kimenekült ezekből a dolgokból, látjátok, a világ romlásából.

Ugyanerre pedig teljes igyekezetet is fordítván, a ti hitetek mellé ragasszatok jó cselekedetet [angolul: erényt – a ford.]*, a jó cselekedet mellé tudományt,*

A tudomány mellé pedig mértékletességet, a mértékletesség mellé pedig tűrést, a tűrés mellé pedig kegyességet, [istenfélő magatartást – a ford.]

A kegyesség mellé pedig atyafiakhoz való hajlandóságot, az atyafiakhoz való hajlandóság mellé pedig szeretetet.

51 Tehát itt Ő felvázolta nekünk, hogy mit kell tennünk és azt hogyan tegyük. Ahogy mondtam, mi mindannyian próbálunk közelebb kerülni Istenhez. Ezért választottam ma reggel ezt az Üzenetet a gyülekezet számára, tudva, hogy az emberek utaznak. Tegnap este azt kérdeztem: „Hányan vannak itt a városon kívülről?” Úgy az emberek kilencvennyolc százaléka a városon kívülről jött. „Hányan jöttek több mint száz mérföldről?” Nos, úgy vélem, az több mint nyolcvan százalékuk. „Hányan jöttek több mint ötszáz mérföldről?” És majdnem az emberek egyharmada jött ötszáz mérföldről. Gondoljatok erre, azokra az emberekre, akik utaznak! Nos, azok az emberek nem azért jönnek gyülekezetbe, hogy lássák őket. Nincs… semmi olyasmi ezen a helyen, amit a kinti világ szépnek látna. Mindannyian csak hétköznapi emberek, szegények, átlagos öltözetben. Nincsenek nagy himnuszok, amit egy megjátszott angyali kórus énekelne, nincsenek orgonasípok, vagy festett üvegablakok. Még egy padon is nehezen találsz helyet és a fal mellett körben állnotok kell. Ők nem ezért jönnek. Hanem azért jönnek, mert van bennük valami, ami látja azt a szépséget, amit a természeti szem nem lát. A szellemi szem az, ami megragadja Krisztus szépségét. Ők ezért jönnek.

52 Ezért, már napokkal egy szolgálat előtt én állandóan csak imádkozom. Elmegyek az erdőbe, teszek a zsebembe… Azt mondom a feleségemnek: „Ma reggel elmegyek mókusra

vadászni.” És teszek a zsebembe egy ceruzát és jegyzetpapírt. Amint elég világos lesz, hogy lássak, leülök egy fa tövébe valahol, felemelem a kezeimet és azt mondom: „Uram, mit tehetek ma? Mit adsz nekem a Te gyermekeid számára?”

53 Aztán, amikor hozzáérek valamihez, ami tűzbe hoz, valahogy így jön el. Amikor a Jelenléte közeledik, kezdek valamit hallani messze a távolban, valamit ilyen módon: „Kétszer kettő az négy.” Majd közelebb: „Kétszer kettő az négy. Kétszer kettő az négy. Kétszer kettő az négy.” [Branham testvér minden ismétléskor egy kicsit gyorsabban beszél – a szerk.] És így tovább és tovább és tovább. Ez az, amikor eljön az Ő Jelenléte.

54 Átadod magad és egy kis idő múlva elszakadsz magadtól. Ott jön a látomás: „Menj el *erre-és-erre* a helyre és *ilyen-és-ilyen* dolog.” Értitek? Úgy kezdődik, hogy Istenről gondolkozol, kijössz a világból, eltávolodsz a világtól, kinn a pusztában, magadban.

55 És elkezd jönni: „Egy, egy…” Egy számot mondok, vagy bármi mást, valami, ami fokozatosan kezdődik és halványan jön be. Aztán gyorsabban és gyorsabban jön. Csak ott ülsz, felemeled a kezed, egy szót sem szólsz, csak a magasban tartod a kezed. Az első dolog, amit tudsz, az az, hogy az egész lényedet magával ragadja. Aztán látsz dolgokat, amelyeket Ő tudatni akar veled, megmutatva dolgokat, amelyek el fognak jönni.

56 Néha eljut egy pontra, egy bizonyos pontra és aztán vége szakad. Nem megy át látomásba. Ott az Igeversek összeállnak. [Branham testvér háromszor csettint az ujjaival – a szerk.] Fogom a ceruzámat, hogy ne felejtsem el és leírom. Leírom.

57 És hazajövök és átnézem azt és tanulmányozom. És néha nem is érthető számomra, amikor átnézem. És akkor, egy kis idő után, itt van! Szíven üt, majd újra elmegy. Akkor veszek egy *ilyen* kis könyvet és elkezdem lejegyzetelni, a lehető legjobb módon, amit Ő nekem mond. Azt gondoltam: „Uram, lemegyek az imaházba és elmondom nekik. Én… ’Gyere csak le!’ Van valamim a számukra.” Nos, így szokott jönni. Pontosan így. Amíg először nem adja oda nekem, nem tudom továbbadni.

58 Tehát, akkor, ezekre a kis jegyzetekre nézek le, mikor láttok engem. És ezt az elsőt, amivel kezdtem, ezt a részét egy, vagy két nappal ezelőtt kaptam, fent az erdőben.

59 Nos, ezek az emberek… Péter itt azt mondja, hogy hogyan kell nekünk részeseivé lenni az Ő Isteni természetének. Most mi mindannyian próbálunk belenőni Isten képmásába.

60 Na mármost, miután végigvesszük a Hét Pecsétet, akkor, a Hetedik Pecsét felhangzásának idejében, vagy kibontásának… Persze, mi tudjuk, micsoda egy pecsét, hogy az kibontja a szolgálatot, kibontja a Hét Pecsétet. És mi ezt látjuk az ábrán. Az kibont egy Üzenetet, valamit, ami be volt pecsételve.

61 Múlt vasárnap „A kulcs”-ról prédikáltam. És a hit a kulcs. A hit tartja a kulcsot, és a kulcs az Ige. És Krisztus az Ajtó. Látjátok? Tehát a hit veszi az Írások kis zsanérjait és kinyitja Isten dicsőségét és jóságát az Ő népe számára. Látjátok? Ezért a hit az, ami tartja a kulcsot, ami megnyitja Krisztust az embereknek; kinyitja, kijelenti azt.

62 Így ma is megpróbáljuk venni ugyanazt a kulcsot, hogy megnyissuk az utat, hogy erényes keresztényekké lehessünk Isten képmásában és élő Templommá válhassunk az élő

Isten számára, hogy abban lakozzon.

63 Emlékezzetek, hogy Isten három módon jelenti ki Magát! Először Ő egy Tűzoszlopban jelentette ki magát, amit úgy hívtak, hogy Atyaság. Majd ugyanaz az Isten, Jézus Krisztusban nyilvánult meg, aminek Ő testet alkotott, elkészítette ezt a testet. Harmadszor, annak a testnek halála által, Ő megszentelt egy Gyülekezetet, hogy abban lakozzon. Ez volt Isten fölöttünk; Isten velünk; Isten bennünk; ugyanaz az Isten.

64 Ez az oka, hogy úgy hívták, hogy Atya, Fiú és Szent Szellem. Nem három Isten; egy Isten három tisztségben. Ha csak így gondolták volna a Niceai Zsinaton, nem lettünk volna úgy összezavarodva, ugye? Így igaz. Nem három isten. Az emberek nem értették, hogyan beszélt Jézus az Atyához, és Ő és az Atya Egy. Nos, ott van a teljes dolog. Ez biztos, csak kibontja azt. Bizonyára. Látjátok? Az nem három Isten. Három tisztség! Három…

65 Mi az? Isten leereszkedik az Ő teremtményéhez. Isten azt akarja, hogy imádják. Az a szó, hogy *Isten* azt jelenti, hogy „az imádat tárgya”. És Isten az, aki feltételeket szab az Ő népének, hogy megkaphassa tőlük azt, amire teremtette őket. Ő soha nem azért teremtett téged, hogy valami más legyél, mint Istennek egy fia, vagy lánya. Ha ezt elmulasztottad, hogy Isten fia, vagy lánya legyél, akkor elvétetted a célpontot.

66 És „elvéteni”, az a szó, hogy b-ű-n, azt jelenti, hogy „elvéteni a célpontot”, elhibázni a célpontot. Ha egy célpontra lövök, egy rajzszegre 46 méter távolságról és lövök; veszem a fegyverem és lövök és elhibázom 10-12 centivel, mi történt? Be kell állítani a fegyveremet. Valami baj van. És ha elhibázom az Istenbe vetett hitet, ha elmulasztom, hogy egy keresztény legyek… Isten azért tett ide téged, hogy keresztény legyél. Ha elmentél egy oldalra, gyere vissza és legyél behangolva! És az egyedüli dolog, ami be tud téged hangolni, az az Ige. A Szent Szellem az Igében behangol téged és visszahoz téged újra a célponthoz. Így igaz.

67 Most tanulmányozni fogjuk az Ő Igéjét. István azt mondta az Apcsel 7-ben és még… Olvassuk csak el! (Ha már Isten Templomáról beszélünk.) Tehát, István azt mondta… (Az az élő Isten élő Temploma lesz.) István azt mondta az Apcsel 7. fejezetében és hiszem, hogy mi… az Apcsel 7-ben, úgy a 44. verssel kezdődően:

> *A bizonyságnak sátora a mi atyáinknál volt a pusztában, a mint parancsolta az, a ki mondotta Mózesnek, hogy azt arra a mintára csinálja, melyet látott.*
>
> *Melyet a mi atyáink átvévén, be is hoztak* Jézussal*, mikor birodalmukba vették a pogányokat, kiket kiűzött az Isten a mi atyáink színe elől, mind a Dávidnak napjaiig;*
>
> *Ki kegyelmet talált az Isten előtt, és könyörgött, hogy hajlékot találhasson a Jákób Istenének.*
>
> *Salamon építe pedig néki házat.*
>
> *De ama Magasságos nem kézzel csinált templomokban lakik, mint a próféta mondja:*
>
> *A menny nékem ülőszékem, a föld pedig az én lábaimnak zsámolya; micsoda házat építhettek nékem? azt mondja az Úr, vagy melyik az én nyugodalmamnak helye?*

68 Tehát… Most, a „sátor”, az természetesen egy olyan hely, ahová megpihenni

megyünk, hogy frissességet kapjunk, és így tovább, mint alvásban megpihenni, és így tovább. Tehát a Zsidók 10-ben, az 5. versben Pál ezt hozza be.

Azért a világba bejövetelekor így szól: Áldozatot…(Az Krisztus.)… *Áldozatot és ajándékot nem akartál, de testet alkottál nékem,*

69 Mi a Sátor most? Egy Test, Isten egy Testben sátorozva.

70 Egykor Isten, ott fent, amikor leszállt a hegyre, még ha egy ökör, vagy egy tehén érintette is meg a hegyet, meg kellett ölni. Isten szent.

71 Múlt este, amikor azok az Angyalok betakarták az arcukat. A Szent Szeráfok szent arccal, akik nem is tudják, mit jelent a bűn és nekik el kell takarni az arcukat Isten Jelenlétében; betakarni a lábaikat alázatban.

72 Tehát, a szent Isten nem tűrheti el a bűnt, ezért semmi nem érinthette meg azt a hegyet, ahol Isten volt.

73 Ezután Isten testté lett és közöttünk lakozott, Jézus Krisztus, az Ő Fiának, az Ő alkotásának formájában. Azután a Fiú odaadta az életét és Isten Vérsejtje meg lett törve, hogy az élet kijöhessen a Vérből, hozzánk.

74 Azon a Véren keresztül meg vagyunk tisztítva. És most a mi vérünk, az életünk, ami szexuális vágy által jött erre a világra, az hozta a mi életünket a világba. Jézus Krisztus Vére megtisztít minket, megváltoztatja a természetünket azáltal, hogy elküldi ránk a Szent Szellemet; akkor belekerülünk Isten Isteni természetébe, akkor lakóhellyé válunk Isten számára. Jézus azt mondta: „Azon a napon megtudjátok, hogy Én az Atyában vagyok és az Atya Énbennem van; Én bennetek és ti Énbennem.” Értitek?

75 Tudjuk, hogy Isten az Ő Gyülekezetében van. Most a Gyülekezetének kell átvenni Krisztus helyét, folytatva az Ő szolgálatát. „A ki hisz én bennem, az is cselekszi majd azokat a cselekedeteket, a melyeket én cselekszem; Még egy kevés idő és a világ nem lát Engem többé; de ti megláttok Engem, mert veletek leszek, sőt, bennetek a világ végezetéig.” Látjátok? Íme, itt van, folytatva az Ő munkáját.

76 Na most, Isten, vagyis a Biblia mondja itt azt. István Salamonról beszélt, aki templomot épített, „Pedig a Magasságos nem lakik kézzel csinált templomokban. ’A menny Nékem királyi Trónusom, a föld pedig az Én lábaimnak zsámolya. Hol van az én nyugalmamnak helye?’ De Testet alkottál Nekem.” Ámen. Itt van.

77 „Testet alkottál Nekem.” Isten egy embernek a felépülésében lakozik, tükrözve Magát abba a Lénybe. Tökéletes imádat! Isten mibennünk, aki az Ő Temploma vagyunk, Isten megnyilvánulva. Ó, hogyan maradhatnánk ezzel, amíg szinte meg nem fulladnánk a hőségtől. Figyeljétek meg, hogy Isten mindig, minden időben, emberekben tükrözte vissza Magát!

78 Az Isten volt Mózesben. Nézzetek rá, vezetőnek született; Krisztus! Abban az időben, amikor megszületett, üldözték a gyermekeket, megpróbálva megtalálni őt; ugyanígy volt Krisztussal. És ő abban az időben megmenekült; úgy, mint Krisztus. Ő törvényadó volt; úgy, mint Krisztus. Mózes felment, negyven napra és megkapta a parancsolatokat és lejött.

Krisztus elment a pusztába, negyven napra és visszajött azt mondva: „Hallottátok, hogy megmondatott a régieknek: ’Ne paráználkodj!’ Én pedig azt mondom néktek, hogy aki kívánsággal tekint egy asszonyra, az már paráználkodott vele a szívében.” Látjátok? Mindezek a különböző dolgok, hogy Isten Magát visszatükrözze.

79 Nézzétek meg Józsefet, aki szellemi fiúnak született egy csomó testvér között! Ők mind jó emberek voltak, mindannyian ősatyák. De amikor József jött, ő más volt. Látomást látott, álmot magyarázott és amiatt gyűlölték a testvérei. Pontosan amiatt a munka miatt gyűlölték a testvérei, amiért Isten elküldte a földre, hogy megtegye. Látjátok? És az mind a keresztre mutatott. És figyeljétek, testvérei eladták majdnem 30 ezüstért! Bátyjai egy gödörbe dobták, hogy meghaljon. De felvétetett abból a gödörből és elment, hogy a Fáraó jobbjára üljön. És senki nem jöhetett a Fáraóhoz, aki abban az időben a világot uralta, senki nem jöhetett a Fáraóhoz, csakis Józsefen keresztül. Senki nem mehet Istenhez, csakis Krisztuson keresztül. És amikor kiment a palotából, mielőtt ment volna, megfújtak egy trombitát és futók futottak előtte azt kiáltozva: „Hajts térdet! Jön József!” Nem számított, hogy hol voltál, vagy mit csináltál, vagy milyen fontos munkát végeztél; térdre kellett esned addig, amíg József elhaladt.

80 És amikor felhangzik a Trombita, ezen napok egyikén, minden térd meg fog hajolni és minden nyelv meg fogja vallani. Amikor Krisztus, a mi Józsefünk el fogja hagyni a Dicsőséget és eljön, akkor a te munkád nem lesz fontos. Minden térd meg fog hajolni és meg fogja vallani, hogy Ő Isten Fia. Ez így igaz.

81 Ó, mennyire meglátjuk Őt Dávidban! Hogyan volt az, hogy Dávid, a megvetett király, akit testvérei és a saját fia megfosztott saját trónjától, ott ült az Olajfák hegyén, ahogy felment az Olajfák hegyének tetejére, visszanézett Jeruzsálemre és sírt; mivel ott, saját népe, akit ő szolgált és Istenre tanított, saját népe elutasította és megdobálta, leköpte és kigúnyolta, amikor elindult felfelé a hegyen és elutasították. Ó, mennyire tökéletesen szól ez az Isten Fiáról, nyolcszáz évvel később; egy megvetett Király, az Ő Saját népe között, ott ülve a hegyen, siratva Jeruzsálemet, mint egy megvetett Király!

82 Mi volt ez? Isten, aki visszatükrözi Magát azokban a prófétákban, visszatükrözve Krisztust.

83 Aztán eljött Valaki, aki Isten Tökéletessége volt. Isten volt közöttünk.

84 És azon idő óta, Ő a Gyülekezetében tükrözi vissza Magát, a Golgotának ezen az oldalán. Tehát, látjátok, mi mind próbálunk eljutni erre a lakóhelyre, az Élő Isten Templomába. Na most, vannak olyan emberek…

85 Itt megfigyelhetjük, hogy azt mondja: „Először van nekünk hit, erény, ismeret, mértékletesség, hosszútűrés, jóság, vagyis kegyesség és testvéri szeretet.” Rendben. Testvéri szeretet és azután adj hozzá szeretetet! Hadd olvassam ezt el végig, újra, hogy most biztosan megértsétek! Most az 5. versnél fogjuk kezdeni.

> *Ugyanerre pedig teljes igyekezetet is fordítván, a ti hitetek mellé ragasszatok jó cselekedetet, a jó cselekedet mellé tudományt,*

A tudomány mellé pedig mértékletességet, a mértékletesség mellé pedig tűrést, a tűrés mellé pedig kegyességet, [istenfélő magatartás – a ford.]

A kegyesség mellé pedig atyafiakhoz való hajlandóságot, az atyafiakhoz való hajlandóság mellé pedig szeretetet.

Mert ha ezek megvannak és gyarapodnak bennetek, nem tesznek titeket hivalkodókká, sem gyümölcstelenekké a mi Urunk Jézus Krisztus megismerésére nézve.

86 Tehát, itt Péter felvázol valamit nekünk, arról, hogy hogyan lehet eljutni oda.

87 Most azt akarom mondani, hogy vannak emberek, akiknek van egy rész ebből az erényből, ismeretből, bölcsességből, türelemből és így tovább, pedig nem is vallják magukat kereszténynek. Tehát mi csak… mi vasárnapi iskolát tartunk. És ez igaz. Vannak emberek, akiknek van egy rész ebből, pedig nem is akarnak úgy csinálni, mintha kereszténynek lennének. De az nem… Azzal nem fog menni. Ez olyan, mint amikor egy feketerigó megpróbál pávatollakat tenni a szárnyaiba, hogy az pávává tegye. Ő csak szégyent hoz magára. Jobban tenné, ha feketerigó maradna. Látjátok? Amikor megpróbálja gyakorolni ezeket a dolgokat anélkül, hogy keresztény lenne, akkor ő egyszerűen nincs a helyén.

88 Olyan, mintha egy platánfa megpróbálna almát teremni. Nem tudná megtenni, látjátok, habár az egy fa. De az nem teremhet almát.

89 Olyan, mint amikor egy öszvér megpróbál gyapjat növeszteni, próbál bárány lenni, amikor ő egy gyapjú, vagyis, egy öszvér. Látjátok, nem növeszthet gyapjat. Nem tudja megtenni. A gyapjú ajándék a bárány számára, nem az öszvér számára. Lehet, hogy próbál úgy viselkedni, mint egy bárány, de ő még mindig egy öszvér. Látjátok? Tehát azt mondja: „Nos, tudok úgy enni, mint egy bárány. Tudom *ezt* úgy tenni, mint egy bárány.” És nem számít, mit tudsz megtenni, kell, hogy egy bárány legyél, hogy gyapjad legyen.

90 És hadd álljak itt meg egy percre. A bárányok nem előállítják a gyapjút. Gyapja van, mert ő bárány. Sokan próbálják azt mondani: „Nos, én megpróbálok megjavulni. Megpróbálom *ezt* tenni.” Semmit ne próbálj előállítani! Nem, nem tudod azt megtenni. A bárányt nem kérik, nem várják el, hogy gyapjat állítson elő. Nő rajta a gyapjú és azért, mert ő egy bárány.

91 És amikor te keresztény vagy, egyszerűen csak megtermed a Szellem gyümölcseit. Nem te állítod elő azt. Nem próbálod utánozni azt. Próbálod… Nem csinálsz magadból olyat, aki nem vagy. Csak azzá válsz, aminek lenned kell, és azután az majd gondoskodni fog magáról. Hallottátok már, hogy emberek azt mondják: „Nos, én mondom neked. Én… én csatlakoztam egy gyülekezethez. Nekem igazán abba kellene hagynom ezt a hazudozást”? Újra megpróbálsz valamit kierőlködni most. Nem tudod azt megtenni, ezért nem is kell próbálnod, csakúgy, mint egy öszvér sem tud magától gyapjút teremni. Nem tudja azt megtenni.

92 Vagy egy keselyű próbál együtt enni egy galambbal, egy keselyű próbál galamb lenni. El tudtok olyat képzelni, amint egy ölyv ott kint azt mondja: „Tudjátok, én egy galamb vagyok.” És feltesz néhány tollat magára és azt mondja: „Látjátok, úgy nézek ki…” Értitek? Ő

csak teljesen kifordulna magából. Az egy ember, aki valaminek mondja magát, pedig nem is az. Látjátok, nem tudjátok megtenni azt.

93 Nem mondhatod: „Most nézzük csak, kell, hogy legyen nekem erény, ezért lesz nekem erény. Kell, hogy istenfélő módon éljek, ezért csak meglesz az nekem.” Nos, te csak tollakat próbálsz felrakni. Habár azok elérhetőek számodra, de mégsem teheted azokat a tollakat a nem megfelelő madárra. Látjátok? Az nem fog működni. És az csak azt mutatja, hogy milyen képmutató az a madár. Látjátok? El tudtok képzelni egy öreg ölyvöt, aki próbál feltenni néhány galambtollat azt mondva: „Nézzétek csak, látjátok, galamb vagyok!” Látjátok? Nos, mi mindnyájan tudjuk, hogy ő egy ölyv. Látjátok? Látjátok? Ez minden. Mi meg tudjuk mondani, hogy ő egy ölyv.

94 Nos, ez így van, megpróbálják előállítani a kereszténységet. Ezt nem tudod megtenni. Az első dolog, amit tenned kell az, hogy újjászületsz. Meg kell változnod. Látjátok? És amikor megváltozol, egy új teremtéssé válsz. Akkor kezdesz rendbe jönni. Látjátok? Akkor nem kell aggódnod a tollak miatt, az majd gondoskodni fog magáról, amikor újjászületsz. Igen, uram.

95 Mint ahogy mindig is mondtam. Veszel egy disznót, megfürdeted és ráadsz egy tengerészöltönyt, vagyis inkább szmokingot és kiengeded oda; egyenesen megy a sáros pocsolyába és fetreng. Mert, látjátok, annak semmi haszna. Ő egy disznó. Az a természete. A fetrengés a természete. Meg kell változtatnod a természetét és a többi gondoskodni fog magáról.

96 Most, figyeljetek! Muszáj nektek újjászületnetek, azaz, megváltoznotok. Kell, hogy legyen egy változás.

97 Azt mondod: „Hát, Branham testvér, ismerem ezt a bizonyos asszonyt itt, nos, ő soha nem tett semmi rosszat. Ő egy jó asszony. Vagy ez az *ilyen-és-ilyen* férfi, ő jó ember. Soha nem tesz semmit. Tudod, senkinek sem árt.” Az semmit sem jelent. Lehet, hogy ő egy jó szomszéd, de addig nem is keresztény, amíg nem születik újjá.

98 Jézus azt mondta: „Hacsak egy ember nem születik újjá,” – Szent János 3, – „addig nem is láthatja meg a Királyságot.” Tehát az, hogy *meglátni,* azt jelenti, hogy „megérteni”.

99 Ha nézel valamit és azt mondod: „Én egyszerűen nem látom azt.” Azzal azt mondod, hogy nem érted azt.

100 Egy ember nem tudja megérteni, hogy miért kiáltoznak az emberek. Egy ember nem tudja megérteni, hogy miért változik el egy emberi lény nyelve, hogy nyelveken szóljon. A természeti ember nem láthatja, hogyan száll le Isten dicsősége egy ember szemeire, hogy látomást lásson és beszéljen az embereknek bizonyos dolgokról és megmondja, mit kell tenniük; megmondjon nekik dolgokat, amik meg fognak történni és megtegyen dolgokat, amiknek meg kell történniük, mint ahogy az Úr itt megtette nekünk tegnap este is. Látjátok? Látjátok? A természeti elme megpróbálja kiokoskodni azt. „Nos, mit tett ő? Vagy milyen megtévesztést használ? Milyen csellel teszi ezeket?” Látva egy embert nyelveken szólni, azt mondják… és valakit magyarázni és pontosan elmondani a Test egy bizonyos tagjának, hogy mit tettek és mit nem kellene tenniük. Látjátok? Látjátok? Azt gondolják, hogy valamilyen

megtévesztés. „Valamit előre elkészítettek maguk között.”

101 Addig nem érthetik meg, amíg az az ember újjá nem születik. Akkor, amikor újjászületik, bekerül a közösség sorába, mert új teremtéssé lett. Az a régi gyanakvó, kételkedő jellem, ami volt, az halott. Most már ő egy új teremtés. Ezért látjátok, nem kell ehhez már semmit hozzáadni, mert az automatikusan hozzá lesz adva.

102 Figyeljetek, muszáj nektek újjászületnetek. És amikor újjászületsz, nem születhetsz újjá hit nélkül. Így van. Tehát, látjátok, itt az ábrámon, itt van a legalsó alap, a hit mindennek az alapja. „Mert hit nélkül lehetetlen Istennek tetszeni. Mert aki Istenhez jön, hinnie kell, hogy Ő létezik és Megjutalmazója azoknak, akik kitartóan keresik Őt.” Látjátok? Kell, hogy az legyen. És amikor te kételkedsz a Bibliában, amikor kételkedsz az Igében, hogy az igaz, akkor addig akár távol is maradhatsz, amíg először nem hiszed azt.

103 Mi a bűn? Hitetlenség. Mindössze két tényező van, ami irányítja az emberi lényt. Vagy a kételkedés, vagy a hit, egyik, vagy a másik. Csak az egyik uralkodik, hogy irányítsa az életedet. Hogy milyen magasra tudsz felemelkedni, csak attól függ, mennyi hited van.

104 De, először is, annak hitnek kell lennie. Hadd maradjak még ennél az alapnál egy ideig. Tehát a hit az, amit el kell hinned. A hit az, ami… „A hit a reménylett dolgok valósága.” Neked már megvan az, amikor hited van, mert az a hitben van kijelentve. „A hit a reménylett dolgok valósága,” – Zsidók 11, látjátok, – „a meggyőződés.” Mi az? Milyen meggyőződés? Szent meggyőződés.

105 Ezért, amikor azt mondod: „Branham testvér, hiszem, hogy Isten Gyógyító.” Nos, ha hiszed ezt és aztán elfogadod Őt, mint a te Gyógyítódat és nem hazudsz, hanem igazán elhiszed, hogy az Ő sebeiben meggyógyultál, semmi nem veheti el azt tőled. Az egy elvégzett dolog. Lehet, hogy van reménységed, csak *ide*csapódsz és *oda*csapódsz. De amikor van hited, akkor te tudod azt, mert az a meggyőződés. Neked már megvan az. Én…

106 Hányan, van itt valaki, aki hallotta Oral Roberts-et ma reggel, amikor ő ma reggel prédikált, Oral Roberts? Én hallottam, hogy mondott valamit arról, hogy van hit, a szabadulás hite, elimádkozva a hit imáját, a szabadulásra. Azt mondta: „Lépj kapcsolatba úgy, hogy megérinted a rádiót, lépj kapcsolatba úgy, hogy valamit megérintesz, hogy…” Ezt tette az ember, hogy adjon valamit az embereknek, amire rátehetik a kezeiket. Valamit, amire mondhatod: „Most megvan nekem, mert azt mondta, hogy érintsem meg a rádiómat. Megvan.” Látjátok? Tehát, az rendben van. De, az igazi, valódi hitnek nincs szüksége arra, hogy megérintsen egyet is azon dolgok közül. Most nem ítélem el Oral testvért, egyáltalán nem. Nagyszerű munkát végez és egy istenfélő ember és én nagyra tartom Oral Roberts-et. Kár, hogy nincs több ilyen.

107 De amit mondani próbálok, az az, hogy a hitnek nincs szüksége semmire. Értitek? A hit elhiszi Isten Szavát. Mert a hit „érintésből” van? Nem. „A hit hallásból van, a hallás pedig Isten Igéje által.” Annál lehorgonyoz. Ott van. Értitek? És a hitnek, ahogy azt elmondja, nincs távolság. A hit éppen most van. A hit itt van. Tehát, mintha valaki…

108 Az a kisbaba, a minap. Az az anya, akiről Kidd testvérnő és a többiek beszéltek, a kicsi

babájával, akinek kint voltak a belei, de nem volt végbélnyílása, hogy átmenjen az étel. Tehát, ez a hölgy, amikor hallotta Kidd testvérnőéket bizonyságot tenni, elhitte, hogy ha kapcsolatba kerülne és imádkozok azért a csecsemőért. Most, látjátok, Isten ad nekünk embereket…

109 Néhányunknak van olyan megtapasztalása Istennel, ami olyan valóságos, hogy Isten olyan, mintha odamennék és beszélnék Neville testvérrel, vagy valakivel, akit ismersz. És néha megkérjük azokat az embereket, hogy imádkozzanak értünk. Ez az, amit tennünk kellene. Akkor, ha van hitünk, hogy az a férfi, vagy asszony, bárki is az, értünk imádkozik, Istennel beszél, a hitünk megragadja azt. Belekapaszkodik. Ezzel el van intézve.

110 Itt van. A római kiment, hogy Jézussal találkozzon. És azt mondta: „Én nem vagyok méltó, hogy a házamba jöjj. Nem vagyok. Én nem vagyok méltó. És én nem… Én nem tekintem magamat annak. De azt mondta: „a fiam nagyon beteg. És Te csak szóld az Igét, látjátok, és a fiam élni fog."

111 Mi volt az? A távolság nem számított. Látjátok? Mivel Isten mindenütt jelenlévő. Isten mindenható. És mindenhol, ahol Isten ott van, ott mindenhatóság van. És Isten, mivel Ő mindenütt jelen van, az Istent mindenhová elviszi, teljesen. Értitek? Isten ugyanolyan nagy Németországban, Svájcban és lent, Afrikában, éppen ebben a percben, mint itt. Ó! Íme, itt van.

112 Tehát azt mondta: „Nem vagyok méltó, hogy a házamba jöjj. Csak szóld az Igét!" Mi volt ez? A római hite. Ő elhitte azt.

És Jézus azt mondta: „Menj el! A fiad élni fog."

113 És ő elindult a két nap járásnyi útra. És másnap, még mielőtt hazaért, találkozott néhány szolgájával, akik jöttek. Azt mondták: „A fiad él."

114 És a római annyira izgatott lett, hogy megkérdezte: „Mikor kezdett javulni az állapota? A napnak melyik részében?"

Azt mondta: „A tizenegyedik óra körül kezdett jobban lenni."

115 És a római tudta, hogy az éppen az az idő volt, amikor Jézus azt mondta: „A fiad élni fog," – és ő elhitte. Ámen.

116 Mindenható, mindenütt jelenlévő, mindentudó, végtelen, ez Isten. Ezért, amikor felhívnak telefonon és azt mondják: „Imádkozz!" Az kapcsolat! És a hited elhozza Istent. Ez az a dolog, az imádság és Isten, együtt, ami színre hívja. Ima! A hit eljut *innen ide*. Egybehozza azt.

117 „Szóld az Igét! Minden, amit akarok, hogy mondd ki az Igét és minden rendben lesz." Látjátok, Neki nem kellett ott lenni. „Csak mondd ki az Igét!" Miért? Isten mindenütt jelenlévő. Ő mindenható. Ő ugyanolyan erős a világ alsó részén, mint a világ tetején, vagy mint valamelyik oldalán. Ő Isten. „És az egyetlen dolog, amit tenned kell, az, hogy szóld az Igét." – mondta.

118 Tehát, a többit a hit elvégzi. A hit minden mást elvégez. Ezért kell, hogy neked meglegyen a hit, mint alap. Az egész kereszténység, minden, ami te vagy, minden, ami

valaha is leszel, az Igébe vetett hiten alapszik. Ez az oka, hogy én hiszem az Igét. Látjátok?

119 Semmi másba nem vethetem a hitemet. Ha a gyülekezetbe vetném, melyik gyülekezetet válasszam: katolikus, református, metodista, baptista, pünkösdi? Mibe vessem? Nem tudom. Ők mind összezavarodnak és minden ilyesmi, kicsavarják a sorokat és minden ilyen dolgok.

120 De amikor az Ő Szavába vetem a hitemet, akkor az le van horgonyozva. Senki nem magyarázza Azt. Itt van az ÍGY SZÓL AZ ÚR. Akkor én elhiszem Azt. Ott van az alap.

121 Egy kedves kis orvos, itt lenn, a városban, egy jóbarátom, Doktor Sam Adair. Együtt voltunk fiúk. Ti mind ismeritek Sam-et. És ő azt mondta nekem, azt mondta: „Bill…" Miután eljött az a látomás, megmondtam neki, hogy hol építi majd fel a helyét, hogy hogyan fog kinézni. Csak menjetek be oda és kérdezzétek meg tőle valamikor, hogy ez nem így van-e. Még két, vagy három évvel azelőtt, hogy megtörtént, megmondtam neki, hogy hol lesz az. Azt mondtam: „Majdnem elfoglalod az egész lakótömböt." És csak egyetlen egy dolog van abban rajta kívül és az a rehabilitációs iroda. Minden más Doktor Adair-hez tartozik és a gyógyszerészhez. Ez minden. Doktor Adair pontosan betöltötte azt, azt a látomást. Egy olyan helyen, amiről azt mondta: „Huszonöt évig egy ujjal sem nyúlhatnak hozzá. A bíróság szerint."

122 Azt mondtam: „Doktor, az Úr neked adja azt, mert olyan alázatos voltál."

Azt mondta: „Én nem vagyok jó."

123 Azt mondtam: „Te egy teknős vagy. Kívül páncélt viselsz, egy kérget, amivel a barátaidat nézed ott kinn, de belül egy igazi férfi vagy. Gyere ki abból a páncélból!" Azt mondtam: „Isten odaadja azt neked."

124 Azt mondta: „Én soha nem kételkedtem benned, Billy, de ezt most kétségbe vonom."

Azt mondtam: „Menj csak az irodádba!" És ő továbbment.

125 Másnap reggel, felhívott engem és így szólt: „Majdnem halálra fagyok."

126 Azt kérdeztem: „Mi a baj?" Valamikor júliusban történt. Azt kérdeztem: „Mi a baj, doki?"

127 Azt mondta: „Már megvettem a helyet, Billy. Tegnap este gyűlést tartottak Bostonban és ma reggel már meg is vettem azt a helyet."

Azt feleltem: „Megmondtam."

128 Ott voltam a minap, hogy beszéljek vele, amikor a fegyver felrobbant közel az arcomhoz. Azt mondta: „Képzelem, ezer embernek elmeséltem ezt, akik ide eljöttek." Mi ez? Tehát, amikor Isten szól valamit, annak meg kell történnie.

129 Tegnap este bejött néhány barátom. Hallottak arról a látomásról, amit elmondtam a rénszarvasról, aminek százhét centis szarva volt és az ezüstös grizzly medvéről. Nem tudom, hányan akarják ezt látni, akik eljönnek a házhoz. Azt mondtam: „Itt a mérőszalag. Mérd meg a szarvát!" Ő hallotta ezt, ahogy elhangzott, még mielőtt megtörtént volna. Látjátok? Miért? Amikor Isten mond valamit, akkor annak meg kell történnie. Ez az oka, az alapon áll.

130 Tehát *itt* van az üdvösség terve. És ha az Ő látomása tökéletesen megtörtént, pontosan úgy, ahogy mondták, hogy történni fog és ez a gyülekezet itt tudja, hogy az igaz, akkor hogyan van ez az Ő Szavával? Az még a látomásnál is biztosabb. Ha a látomás nem egyezik az Igével, akkor az a látomás hamis. De először az Ige jön, mert az Ige Isten. Értitek? Tehát, Ő mindenütt jelenlévő. Ő azt itt mondta és Kanadában teljesítette be. Ámen. Látjátok, Ő mindenütt ott van. Rendben.

131 Először is, újjá kell születned. És amikor újjászületsz, van hited; hiszed az Igét. Amíg nem vagy újjászületve, addig érvelsz Ellene. Ha csak vallásos érdekeltségű vagy és van egy kevés emberi megértésed arról, hogy neked hogyan kellene helyesen cselekedned, soha nem fogsz tudni Isten Igéjét illetően egyetérteni. Soha nem fogod azt megtenni. Muszáj neked újjászületned. És ha újjászületsz, az hitet hoz létre. Rendben. Aztán, miután van hited, ez *itt,* h-i-t, hit, akkor te a növekedés állapotába kerülsz.

132 Na most, sok ember előremegy az oltárhoz és imádkozik, azt mondva: „Uram, bocsáss meg nekem.” És a megszentelődésnek egy hatalmas megtapasztalását élik át és dolgokat. Akkor nagyszerűen érzed magad, kimész az oltárhoz és kiáltozol. Visszamész és azt mondod: „Áldom az Istent, megkaptam azt.” Nem, te most éppen csak elértél egy olyan helyre, ahol növekedni tudsz. Még semmit nem csináltál. Értitek? Az egyetlen dolog, amit tettél, az, hogy egyszerűen csak leraktad az alapot.

133 Tehát, házépítésbe kezdesz és megöntöd az alapot, majd azt mondod: „Cimbora, készen vagyok.” Értitek? Megvan az alap, amire felépítheted a házadat. Most építened kell egy házat.

134 Tehát itt van, ahol bejön ez a dolog, amiről beszélni fogunk ma reggel. Rendben. Egy háznál ez az alap az első. Mi a kereszténység alapja? Az Isten Szavába vetett hit. Ez a te alapod. Akkor elkezdesz növekedni. Azután hozzálátsz, elkezdesz építeni erre az alapra.

135 Tehát ha házat építesz, akkor leteszed a pilléreidet és minden mást. Woods testvér és néhány ács és kivitelező itt tudnának mesélni nekünk, hogy hogyan kell házat építeni. Látjátok? De én azt fogom elmondani nektek, hogy hogyan kell felépíteni a szellemi házatokat, ahol Isten lakozhat. Ő benned akar lakozni. Olyanná akar tenni téged, mint Ő Maga. Azt akarja, hogy visszatükrözze, vagyis hogy visszatükrözd az Ő Lényét.

136 Tudjátok, régen, amikor aranyat csináltak, még mielőtt lett volna olvasztókemencéjük, hogy kiégessék, kiverték az aranyat, kiverték a salakot, a vasat, a rezet és ilyen dolgokat és folyton csak ütötték, megfordították, majd ütötték. Az indiánok ma is így csinálják, kiverik az aranyat és ütik. Tudjátok, honnan tudták, hogy az összes vas kiment belőle és az összes piszok és ilyesmi, hogy a salak kiment? Amikor az ember, aki verte, meg tudta látni benne a saját visszatükröződését, mint egy tükörben. Tiszta lett és elég kitisztult ahhoz, hogy visszatükrözze az őt verőt.

137 Így teszi Isten is. Veszi az aranyat, amit a földben talált és veri azt a Szent Szellem által, megfordítja újra és újra és újra és üti azt, amíg (meg nem kapja), amíg meg nem látja az Ő képmását. [Branham testvér többször is tapsol a mondat közben – a szerk.]

138 És nekünk is ezt kellene tennünk, visszatükrözni Isten Fiát. És most nekünk az Ő munkáját kellene végeznünk. Azt mondta: „Aki hisz Énbennem…” Szent János 14:7. „Aki hisz Énbennem, a cselekedeteket, amelyeket Én teszek, ő is teszi majd.” Elkezded visszatükrözni Krisztus cselekedeteit.

139 De annyian próbáljuk Krisztus cselekedeteit végezni, még mielőtt Krisztus visszatükröződne bennünk. Ott van a baj. Látjuk, hogy megtörténnek ezek a dolgok. Tudjátok ezt. Én is tudom. Látjuk ezeket, botlásokat az út mentén. Látjuk a szolgálók hulladék-dombját, kereszténykét, felhalmozódva az út mentén, mert nem akartak helyesen közeledni ahhoz.

140 És azért vagyok itt ma reggel, hogy próbáljam megtanítani ezt a kis gyülekezetet és jómagamat, hogy hogyan válhatunk az élő Isten lakóhelyévé. Hányan szeretnétek azok lenni? [A gyülekezet azt mondja: „Ámen.” – a szerk.] Az élő Isten lakóhelye!

141 Tehát ezt kell tennünk: Mi az első dolog? Legyen hited és szüless újjá! Ez az, amikor alapot vetünk.

142 Aztán, miután letettük az alapot, a második dolog, hogy építesz arra az alapra. „Adjatok a hitetekhez” – így mondja itt Péter. Adjatok a ti… Először hited van, azután pedig hozzáadod az erényt a hithez. Ez a következő pillér. Először rakd le az alapot, a hitet! Aztán a hitedhez adj hozzá erényt!

143 Na most, már ez sokunkat földhöz vág. Igen, uram. Igen. „Adjatok a hitetekhez erényt!” Ez nem csak azt jelenti, hogy szűz életet élsz, tudod, mint asszony, vagy férfi és így tovább. Annak ehhez semmi köze.

144 A Biblia azt mondja, azt olvassuk itt a Lukács Könyvében, ahol azt mondja: „Erő ment ki belőle.” Igaz? [A gyülekezet azt mondja: „Ámen.” – a szerk.] Ha olyanok leszünk, mint Ő, akkor kell, hogy legyen erőnk. Kell, hogy az meglegyen nekünk, hogy olyanok lehessünk, mint Ő. Az első ének, amit régen szerettem, a dicséretek közül az egyik legnagyszerűbb az volt, hogy *Olyan lenni, mint Jézus.* Nos, ha olyan leszek, mint Jézus, kell, hogy legyen erőm és kell, hogy az továbbmehessen tőlem az emberekre. Mert „erő ment ki Belőle az emberekbe.” Erő! És mielőtt még kiadod, kell, hogy először az meglegyen neked. Ha az nincs meg neked, nem fog kijönni. Nincs semmi, amiből kijöhetne.

145 Mi lenne, ha valaki megpróbálna erőt kihúzni belőlünk és a számlán az állna, hogy „nincs elegendő keret”? Értitek? Nem, nem, nincs miből meríteni, a számlát visszadobják. Valaki rád néz, mint egy kereszténykre és holnap meglát téged, ahogy úgy viselkedsz, mint egy bűnös, abból nem sok erőt tud kihúzni. Látjátok? Rendben.

146 Kell, hogy az erő bennünk legyen. És amíg meg nem kapjuk az erőt… Akkor, amikor igazi erőt kapunk, hozzá tudjuk adni a hitünkhöz. Az a következő fal az alapon. Tehát, először kell, hogy hited legyen. A hit egyedül nem tudja azt megtenni. Kell, hogy… Péter azt mondja: „azután adj erényt a hitedhez!” Kell, hogy legyen neked erő, hogy hozzá tudd adni a hitedhez.

147 Tehát akkor lehet, hogy azért nincs meg az neked, mert sok gyülekezet manapság azt

tanítja, hogy nem kell, hogy az meglegyen neked, vagy hogy annak a napjai elmúltak. „Nekik nem kell, hogy meglegyen az. Egyedül csak annyi kell, hogy csatlakozz egy gyülekezethez. Igen, elmúltak azok a napok.”

148 Erény, bárki tudja, mit jelent az a szó, hogy erény, látjátok, és kell, hogy az meglegyen nekünk. [Az angolban a ’virtue’ szó erényt és erőt is jelent – a ford.] Ha erő származott Belőle, hogy meggyógyíthassa az asszonyt, aki beteg volt, Ő ugyanazt az Erőt várja a Gyülekezetétől, mivel Ő a mi példaképünk. És ha Neki volt ereje, hogy odaadja az embereknek, azt várja tőlünk, hogy nekünk is legyen erőnk, amit odaadunk az embereknek. És mi az erény? Az erény, az erő, hatalom.

149 Néhányuk még Isten erejében sem hisz. Azt mondják: „Az már elmúlt. Csak annyit kell tenned, hogy beletenni a neved a könyvbe, és meg kell, hogy hintsenek, vagy locsoljanak, vagy kereszteljenek, vagy bármi más. És ez minden, amit tenned kell.”

150 De Péter itt azt mondja: „Adjatok hozzá erényt!” Tehát Péter itt Isten Házának megépítéséről beszél, látjátok, Isten Templomáról, elhozva azt egy helyre. És miután neked megvan az erény, kell, hogy legyen… Miután neked megvan a hit, kell, hogy az erény is meglegyen ahhoz. Így van. Legyen erény az egész világért.

151 Prédikáltam egy szolgálatot úgy húsz éve, úgy vélem, Liliom tiszteletes úrról. Liliom, a pásztor. Abból a szövegből vettem, ahol Jézus azt mondja: „Nézzétek a liliomokat, nem fáradoznak és nem fonnak. Mégis, mondom nektek, Salamon teljes dicsőségében sem öltözködött úgy, mint ezek közül egy is.”

152 Nézzétek meg a liliomot! Az onnan lentről, a sárból jön. És kell, hogy a napnak minden egyes percében a földből húzza ki. Látjátok? És mit tesz ezzel az erővel, amit, kihúz? Kiadja. Gyönyörű látványt nyújt a csodálónak. Megnyitja magát a méznek, a méhnek, hogy jöjjön és vegye el a részét. Nem panaszkodik. Azért van neki, hogy kiadja azt. Mi lenne, ha eljönne a méh oda be; nem lenne elegendő fedezet, nem lenne méz? Az a kis méh a fejét vakarná és azt mondaná: „Milyen liliom ez?”

153 Ha egy ember, aki jön és próbál üdvösséget találni, elmegy egy gyülekezetbe, ami hiszi, hogy a csodák napjai elmúltak?

154 Mint ahogy Jack Coe mondta egyszer. Elmegy egy étterembe és kap egy óriási, nagy étlapot; kezdi végigolvasni, marhasült és ilyen dolgok. Így szól: „Kérek egy marhasültet.”

„Nos, az egy elmúlt napra szólt. Nekünk már nincs olyan.”

155 Akár le is teheti az étlapot és ki is mehet, mert nincs semmi ennivalójuk. Így akár el is mehetsz egy olyan étterembe, ahol van mit enni.

156 És a szellemi embernek, aki növekedésben van, szüksége van valamire, amit megehet. Az az Isten Igéje. Én hiszem Annak minden egyes Szavát.

Istennek van egy terített asztala, ahol Isten szentjei esznek,

Hívja az Ő választott népét: „Gyertek és egyetek!”

A mannájával Ő valóban jóllakat, minden szükségünket megelégíti,

Ó, Jézussal vacsorázni mindig édes.

157 Így van. Igen, uram. Neki megvan Az. A Gyülekezetnek megvan Az, az élő Isten Gyülekezetének, ami felépül Krisztus ismeretének ezen tökéletes emberévé. Tehát, most neked muszáj, hogy meglegyen az erény.

158 Azt mondtam, aztán, az első dolog, tudjátok, van valaki, aki szereti megérezni az illatot. Ő nem önző. Neki van illata. Mielőtt kiadhatná az illatot, kell, hogy meglegyen az neki. Mielőtt kiadhatná a mézet, kell, hogy meglegyen az neki. Mielőtt kiadhatná a szépséget, kell, hogy az meglegyen neki.

159 Mielőtt ki tudod adni az erényt, kell, hogy meglegyen az neked. Tehát, adj a hitedhez erényt! Ámen. Értitek? Sokáig elidőzhetnénk ezen, de kifutnánk az időnkből. Adj erényt a hitedhez! Tehát, az első a hit, aztán az erény.

160 És azután, a harmadik, hogy adj hozzá ismeretet! Ismeret. Na most, az nem világi ismeretet jelent, mert az bolondság Istennek; hanem ismeretet, hogy megítéld, megítéld (mit?) a helyeset a helytelentől. Hogyan ítéled meg, akkor, ha megvan neked a keresztény ismeret, az erényeddel és a hittel? Megítéled, hogy az Ige helyes, vagy helytelen. És ha félre tudod tenni az összes hitvallásodat és az összes hitetlenségedet, mindent, amiről bevallod, hogy megtetted, akkor lesz ismereted, hogy elhidd, hogy Isten nem tud hazudni. „Legyen minden ember szava hazugság, de az Enyém igazság.” Látjátok? Most már ismeretet szerzel. Az felülről való ismeret. Nem kell, hogy neked négy diplomád legyen valamilyen főiskolán, vagy valami efféle, hogy az meglegyen, mert mindezeket az erényeket Isten adja neked, hogy ráhelyezze a hited alapjára, hogy eljuthass Isten valódi, élő emberének teljes felépítésére. Igen, uram.

161 Adj hozzá, adj hozzá ismeretet, mert… Az Ő Igéjének az ismeretét. Kell, hogy ilyen módon hidd azt. Mint például, el kellene ma hinned, hogy a… és el kellene fogadnod, hogy a csodák napjai nem múltak el. Ismeret, hogy amit Isten mondott, azt Isten képes is megtenni.

162 Ábrahám elhitte azt. És amikor ő száz éves volt, nem ingadozott Isten ígéretében hitetlenül. Nézzétek, milyen nevetségesnek nézett ki az az Ige! Itt van egy ember, száz évesen, várva egy kisbabára, hogy megszülessen az otthonába egy kilencvenéves asszonytól. Látjátok? Majdnem ötven év eltelt azóta, hogy szülni tudott volna, ő vele élt fiatal lánykora, vagy tizenéves kora óta. És itt van ő, az élet folyamata halott volt. És a Sára méhe halott volt. És minden reménység odalett, ami a reménységet illeti. De mégis, reménység ellenére, ő hitt a reménységben, mert megvolt neki az az ismeret, hogy Isten képes megtartani mindent, amit Ő megígért.

163 Tehát, amikor az olyan módon megvan neked, akkor add azt hozzá a hitedhez! Amikor igazi erényed van, add azt hozzá a hitedhez! Amikor ki tudsz sétálni az utcára, tudsz úgy élni, mint egy keresztény, tudsz úgy cselekedni, mint egy keresztény, tudsz keresztény lenni, add azt hozzá a hitedhez! Amikor neked megvan az ismeret…

164 Azt mondod: „Nos, nem tudom, hogy *ez* az Igevers igaz-e. Most, itt van az Apcsel 2:38, nem tudom, hogyan fér az össze az Apcsel 28:19-cel. Én nem tudom.” Rendben. Te ne adj

hozzá semmit, mert Az még nincs meg neked! Látjátok? Mit fogsz tenni? Mert, még nincs elég ismereted, hogy Istent ismerd, attól még a Biblia nem mond ellent Önmagának. Hagyd békén! Ne mondj arról semmi többet! Látjátok? Hagyd békén!

165 De amikor meglátod, hogy az Ige nem ellentmondásos, hogy azt mondd; és meglátod, hogy Isten kijelentése által, a teljes Ige titkokban íródott és csakis Isten bölcsessége tudja azt kinyilatkoztatni; akkor, amikor jössz és Istennek minden egyes Igéjére „ámen”-t tudsz mondani, akkor add azt hozzá a hitedhez!

166 Ó, most már kezdesz elég jó ember lenni. Látjátok? Fejlődsz, látjátok. Mivel? Hittel, azután, erénnyel, aztán ismerettel. Látjátok, hogyan építi ezt az embert? Láthatjátok, nincs lehetőség kikerülni azt. Ez az a mód, hogy Krisztus teljes felépítésére változzunk. Igen, uram.

167 Megítélni, helyesen megítélni. Ítéld meg, hogy helyes-e, vagy helytelen, hinni Isten Igéjének. Ítéld meg, hogy helyes, vagy helytelen-e, hogy egy tantételt szolgáljak, vagy Istent szolgáljam! Ítéld meg, hogy helyes-e, vagy helytelen, ha újjászületek, vagy ha csatlakozom egy gyülekezethez! Akkor te kezded. Ítéld meg helyesen, amikor egy prédikátor azt mondja: „A csodák napjai elmúltak”! A Biblia azt mondja: „Jézus Krisztus tegnap, ma és mindörökké ugyanaz.” Akkor melyiket fogod elhinni?

168 Amikor azt mondod: „Istent fogom venni.” Tehát nem azért mondod azt, hogy csak mondd: „Nos, én veszem azt.” Csak a szívedből. Hanem valami benned, a te hited kinyúlik oda. Itt van. A hited azt mondja: Tudom, hogy Ő ugyanaz. Ámen. Tanúja voltam, hogy Ő ugyanaz. Semmi nem veheti azt el tőlem. Tudom, hogy Ő valóságos.” Ámen. Akkor add ezt hozzá a hitedhez! Helyezd ezt rá az alapra! Már jön felfelé, már jön egyre feljebb, a Királyság felé. Eljutott egy pontra most. Rendben.

169 Na most, a következő dolog, a prédikátor azt fogja neked mondani és sok ember mondja: „A… Ezek a dolgok, amiket a Bibliában olvasol, ezek egy másik napra szóltak. Most, megmondom neked, miért. Azért, mert ma nincs szükségünk azokra a dolgokra. Nekünk nincs arra szükségünk.” Látjátok? „Nekünk nem kellene. Nem kell gyakorolnunk azokat a dolgokat, az isteni gyógyítást. Mi nem gyakoroljuk a nyelveken szólást a gyülekezetben, hogy–hogy egyenesen tartsuk a gyülekezetünket. És mi nem szoktuk *ezt* tenni.

170 Oda fogunk majd érni. Leírtam ide egy Ige-részt arról, látjátok, hogy kellene-e nekünk azt tennünk, vagy sem.

171 De itt ő azt mondta: „Nem tudom. Ma nem kellene nekünk azt tenni. Szerintem, az egyetlen dolog, amit tennünk kellene az, hogy megtanuljunk helyesen beszélni a tömegek előtt. El kellene mennünk és megvizsgáltatni az elménket egy pszichiáterrel, hogy meglássuk, képesek vagyunk-e, hogy előadjuk magunkat, hogy az IQ-nk elég magas-e ahhoz és így tovább. Úgy gondolom… És nekünk vannak a legnagyobb gyülekezeteink. Felépítjük a szervezetünket.”

172 Mi nem szervezetet építünk. Nem azért vagyok itt ma reggel, hogy szervezetet építsek. Krisztus soha nem azért küldött el engem, hogy szervezetet építsek. Krisztus azért küldött engem, hogy egyéneket építsek fel Jézus Krisztus képmására, hogy ők válhassanak a

Szellem erőműjévé és lakóhelyévé az Ő Igéje által. Az Igéje által, látjátok, felépíteni az egyént addig a pontig. Nem hogy szervezetet építsünk egy nagyobb felekezethez, hanem hogy felépítsük az egyént Isten fiaivá és lányaivá. Erről van szó. Látjátok? Adj a hitedhez erényt; az erényhez, adj hozzá tudományt! Nos, már eljutsz egy helyre.

173 Tehát, amikor kezdik mondani: „Nos, azt nekünk nem kell ma elfogadnunk…" De igenis, el kell. Muszáj.

174 Az Igehelyek nem tudnak hazudni. „És Azok nem saját értelmezésből valók," – a Biblia mondja. Egyszerűen csak úgy hiszed, ahogy Az le van írva Ott. Látjátok? Kell, hogy meglegyenek neked ezek a dolgok. És az egyetlen módja, hogy neked valaha is meglehessenek, ha van Mennyből-született tudományod. És a Mennyből-született tudomány igazolni fogja az Igét. Látjátok?

175 Neked hinned kell azt, nem úgy tenni, mintha hinnéd. Ezek közül egy sem csinált-hit, látjátok, hogy próbálod azt mondani: „Nekem megvan az." Ne legyél egy varjú, aki pávatollakat tesz magára, látjátok, mert azok úgyis ki fognak hullani. Azok nem természetes úton nőttek oda. Csak bele lettek szúrva.

176 Az jutott eszembe, ahol Dávid azt mondta ott, az 1. Zsoltárban: „És olyan lesz, mint a folyóvizek mellé ültetett fa." Tudjátok, különbség van aközött, hogy oda van ültetve és oda van téve, bele van szúrva. Mint az öreg tölgyfa, amit odaültettek, ami belenőtt és erősen kapaszkodik. Egy kis régi bot, amit odaszúrtak, nem tudod, mi fog vele történni. Nincsenek gyökerei. Annak nincs alapja. Látjátok?

177 Az olyan, mint néhány ember, aki a szemináriumból, vagy valami efféléből jön, látjátok. Nincs… „Nos, doktor *Ez-és-ez* szentelt fel engem a szolgálatra." Nem számít, mi volt az.

178 Téged Krisztus szült bele abba, látod, a te hited által. Értitek? Te megelevenedtél és beleszülettél abba. És azután, hogy beleszülettél abba, ezek azok a dolgok, amit Ő elvár, hogy hozzátegyél! Csak sorra add azokat hozzá. Na most, mi haladunk egyenesen végig a vonalon.

179 Tehát lesz még egy dolog ezen a tudományon, amiről beszélhetünk, isteni tudomány. Értitek? „A Biblia már elvesztette a jelentését ezekben a napokban?" Látjátok, ők, sok ember, azt mondják neked, hogy a Biblia nem pontosan azt jelenti. Ha Isten vigyáz rám és helyreigazít a bűnömben és ha én Isten fia vagyok, Ő megteszi azt. Ő azt teszi veletek, fiak és [Üres hely a szalagon – a szerk.] lányok. Ha valami helytelen dolgot teszel, Ő helyreigazít téged. Akkor ha Isten olyan részletesen foglalkozik veled, hogy vigyáz rád és helyreigazít, mennyivel inkább megteszi azt az Ő Igéjével, ami a te példád, ami Ő Maga!

Kezdetben volt az Ige, és az Ige Istennél volt, és Isten volt az Ige.

És… testté lett és közöttünk lakozott,…

180 Az Ige Jézus Krisztus kinyilatkoztatása, a Biblia mondja ezt, ahogy Krisztus ki van jelentve az Ő Igéjében. És ha Ő vigyázott rád, amikor megszegted ezeket a törvényeket, és elítélt téged azért, mennyivel inkább vigyáz az Ő törvényére, ami elítél téged! Ámen.

181 Menj tovább, fiú, ne mondd nekem azt!

182 Hiszek az eredeti Szent Szellem adta tudományban. A Szent Szellem adta tudomány mindig „ámen”-t tud mondani az Igére. Amikor ezekhez a dolgokhoz érsz, amik látszólag ellentmondanak egymásnak a Bibliában, ülj le és tanulmányozd azt és imádkozva tedd azt! És az első dolog tudod, a Szent Szellem elkezd beköltözni abba. Egy rövid idő múlva meglátod, hogy az összekapcsolódik és az ott lesz neked. Látjátok? Ez a tudomány.

183 Néhányuk azt mondja: „Nos, a Biblia azt mondja, hogy Ő ugyanaz tegnap, ma és örökké.”

184 És a gyülekezet azt mondja: „Egy bizonyos értelemben Ő ugyanaz.” Nem-nem! Nem-nem! Itt megtörted a sort. Látjátok? Igen, uram. Nem. Ő ugyanaz. Igen, uram.

185 „Jézus Krisztus tegnap, ma és mindörökké ugyanaz.” Nincs változás Őbenne, egyáltalán. Ő a Gyülekezetében lakozik és ugyanazt a dolgot teszi. „Még egy kevés idő,” – ahogy nemrég idéztem, – „még egy kevés idő és a világ nem lát engem többé; de ti megláttok Engem.” Mert, azt mondta: „Veletek leszek, sőt bennetek, a világ végezetéig.” Ismét, Ő azt mondta: „A cselekedeteket, amelyeket Én teszek, ti is tenni fogjátok.” Ismét, azt mondta: „Én vagyok a szőlőtő. Ti vagytok a szőlővesszők.” És a vessző csakis a Szőlőtő Életéből él. Bármi, ami a Szőlőtőben van, az ágon keresztül jön ki. Dicsőség! Akkor, „Krisztus tegnap, ma és mindörökké ugyanaz.” Az megtermi az Úr Jézus Krisztus Életét. Ámen.

186 Ismeret; nem világi (az érvel). Bármilyen fajta világi ismeret érvelni fog. Látjátok? De a hit nem érvel. Isten kijelenti neked, hogy egy *bizonyos-bizonyos* dolog fog történni, a világ minden tudósa mondhatná neked: „Pont’ az ellenkezője. Az nem történhet meg.” Te akkor is elhiszed azt. Látjátok? Igen, uram. Az nem érvel. A Biblia mondja: „Mi leromboljuk az érvelést.” Hittel te nem érvelsz. A hitben nincs érvelés. A hit tudja, hogy hol áll. A hit cselekszik, a hit belekapaszkodik. Az nem tud megmozdulni. Semmi sem tudja elmozdítani. Engem nem érdekel, bármit is mond *ez*, *az*, vagy *a másik*. Egy csöppet sem mozdul el. Épp ott marad, vár, vár, vár, vár. Az nem számít. Az pontosan ott marad.

187 Isten azt mondta Noénak, hogy ezek a dolgok meg fognak történni. Ő elhitte. Látjátok? Isten azt mondta Mózesnek, hogy ezek a dolgok meg fognak történni. Ő elhitte. Isten azt mondta a tanítványoknak, hogy bizonyos dolgok meg fognak történni: „Menjetek fel oda Pünkösdkor és várjatok!” Ők pontosan ott maradtak. Igen, uram. Rendben.

188 Tehát, ismeret, most nem világi ismeret, hanem mennyei ismeret. És a mennyei ismeret, amikor Isten a forrása minden ismeretnek és Isten az Ige, akkor, ha neked mennyei ismereted van, elhiszed az Igét és mindent az Ige által indokolsz meg.

189 És ez az adóügy, amiben a gyülekezet volt, vagyis én voltam. Az egyik ember egyszer, egy kis meghallgatáson, azt mondta nekem. Azt mondta, azt mondtam… „Semmi helytelen dolgot nem találtak.” És így ők elkezdtek…

190 Azt mondtam: „Nos, ha semmi helytelen nincs, miért nem hagynak békén?” Látjátok? És tovább folytattam, néhány Igeversről beszélve.

191 Ő azt mondta, egy nagy, testes ember cigarettával a kezében, azt mondta: „Branham

úr, én egy Biblia-hallgató vagyok.”

Azt mondtam: „Örömmel hallom ezt.”

192 Azt mondta: „Most azt szeretném tudni, mi ez a babonaság, amiért pénzt kér, ezekért a zsebkendőkért, amiket szétküld, az a kis babonaság, hogy imádkozik a zsebkendőkért és szétküldi őket, azokat a ’felkent kendőket,’” – úgy hívja azokat, hogy „kendő.’” Azt mondta: „Azután pénzt kér azokért.”

Azt mondtam: „Nem, uram. Nem kérek érte pénzt.”

És azt mondta: „Nos, ezért a babonaságért.”

193 Azt mondtam: „Ön babonaságnak nevezi, uram. Pár perccel ezelőtt azt mondta nekem, hogy ön egy Biblia-hallgató.”

Azt mondta: „Az vagyok.“

194 Azt mondtam: „Mondja el nekem az ApCsel 19:11-et!” Ismeret! A saját csapdájába esett, megpróbált témát váltani. Azt mondtam: „Akkor mondja el a János 5:14-et!” Nem tudta megtenni. Azt mondtam: „Akkor a Jakab 5:14-et.” Nem tudta megtenni. Azt mondtam: „Ismeri a János 3:16-ot?” Látjátok? Ismeret, okosság, világ! De amikor…

195 Ő azt mondta: „De, Branham úr, ön a Biblia által próbálja megvizsgálni ezt az ügyet. Mi az ország törvényei által vizsgáljuk.”

196 Azt mondtam: „Uram, az ország törvényei nem a Bibliára vannak alapozva? Akkor az igazság.” Ámen! Biztosan.

197 Ismeret; nem világi. Az Igének a szellemi megismerése, ismerve, amit Isten mondott, cselekedve, amit Isten mondott, így van. Akkor, ha az megvan neked és hinni tudod mindezeket a dolgokat, hogy Ő ugyanaz mindezekben a dolgokban, amiket az Ige helyesnek mond, minden Igét „ámen”-nel fogsz kihangsúlyozni. Rendben. Add azt hozzá a hitedhez! Az rendben van. Igen.

198 Ha valaki próbálja azt mondani, hogy: „A Biblia már elvesztette az erejét. Nincs olyan dolog, hogy Szent Szellem keresztség.” Nem-nem. Azt ne add hozzá! Az nem fog működni. Az le fog esni. Mint amikor agyagot teszel egy sziklára, nem fog megállni. Le fog omlani.

199 Aztán az emberek azt mondják neked: „A Bibliában ma már nem lehet megbízni. Légy óvatos! Nehogy továbbra is higgyél abban! Az nem lehet igaz.” Állandóan azt hallottad. Egy kis mondás: „A Bibliában nem lehet megbízni.” Nos, ha ez van az elmédben, ne próbáld hozzáadni azt, mert az nem fog működni. Az egész építmény rögtön ott le fog omlani.

200 Kell, hogy a Szent Szellem legyen benne a malter. Úgy értem, hogy az ragassza össze, a malter az, ami lepecsételi. És ugyanaz a dolog, ami lepecsételi azt… Tudjátok, milyen módon…

201 Egy vulkanizált gumibelső mindig hosszabb ideig bírja, mint egy régi ragasztott folt. Egy kevés hő ráragaszt egy régi foltot egy gumiabroncsra, de az első dolog, tudjátok, csak melegedjen fel egy kicsit az a gumiabroncs, fusson csak egy kicsit gyorsabban és le fog olvadni. Igen, uram. Látjátok?

202 És ez a baj ma sok emberrel. Ők próbálják az ismeretüket világi tudományra ragasztani egy kis régi földi ragasztóval, és, amikor jönnek a próbák: „Nos, lehet, hogy tévedtem.” Látjátok? És kimegy a levegő és pár perc múlva már le vagy eresztve. Az összes kiáltozásod és fel-le ugrálásod nem ért semmit. Az emberek megint ott látnak téged ugyanabban a tócsában. Látjátok? Így van.

203 De ha ott maradsz a Szent Szellemnek elegendő tüzében, amíg az eggyé tesz téged a gumibelsővel. Ez az. Te és a gumibelső eggyé váltok. Amikor addig ott maradsz, amíg eggyé válsz Isten minden egyes ígéretével, akkor add azt a hitedhez! Ha nem, egyáltalán ne add azt hozzá!

Azt mondod: „Az Igében nem lehet megbízni.” Ne próbáld azt hozzáadni.

204 Azt mondod: „Az ígéretek itt a Szent Szellem keresztségről csak a tizenkét apostolra vonatkoztak,” – mint ahogy egyes gyülekezetek mondják ma, ne próbáld hozzáadni azt! Ez az, ahol az ő alapjuk van, minden össze van omolva. Látjátok? Mint ahogy Uzziás volt, tegnap este, amikor látta ennek az embernek az alapját, akiben bízott, teljesen romokban, leprával sújtva, hasznavehetetlenül. Most „csakis a tizenkét apostolnak, csak a tizenkét apostolnak.”

205 Lent voltam Wright testvérnél… Azt hiszem, ott hátul vannak valahol. Egy este volt ott lenn egy szolgáló, ahol beszéltem, négy, vagy öt prédikátor együtt. Ez a prédikátor felállt és azt mondta: „Most, akarok mondani nektek valamit, kedves emberek. Ó, úgy gondolom, ti jó emberek vagytok.”

206 Azt mondtam, azt mondtam valakinek: „Azt, aki éppen ott ül. Figyeld csak!”

207 Így, Junior Jackson, ott hátul, éppen elkezdett beszélni. És azt mondta… Isten kegyelméről prédikált. Te jó ég!

208 Kezdett feltüzesedni, ahogy várakozott. Felment oda és próbálta megérteni. „Na most, azt akarom mondani, hogy Branham úr itt, mondom nektek, egy antikrisztus.” És így folytatta, egész este.

209 Néhány prédikátor elkezdett… Azt mondtam: „Várj egy percet! Most ne mondjatok semmit testvérek! Belőle csak egy van, de belőlünk sok.” Azt mondtam: „Csak hagyjátok most békén! Neheztel rám.” Én magam is annyira akartam, nem tudtam, mit tegyek. Látjátok?

210 Tehát ő azt mondta: „Branham úr egy antikrisztus,” – és folytatta mindent elmondva erről tudjátok. Azt mondta: „Azt mondta ott: ’A Szent Szellem keresztsége.” Azt mondta: „A Biblia azt mondja, hogy csak tizenketten voltak, akik megkapták a Szent Szellem keresztségét.” Beszélt az isteni gyógyításról: „Csak a tizenkét apostolnak volt meg az isteni gyógyítás.” Azt mondta: „Mi szólunk, ahol a Biblia szól és csendben vagyunk, ahol a Biblia csendben van.” Én vártam, amíg ott mindent elhadart, úgy egy fél óráig.

211 Azt mondtam: „Várjon csak egy percet. Olyan sok mindent leírtam ide.” Azt mondtam: „Adjon nekem lehetőséget, hogy néhányat megválaszoljak!” És amikor felálltam, azt mondtam: „Az úr azt mondta, hogy ő ’szól, ahol a Biblia szól,’ a gyülekezete teszi azt, ’és csendben van, ahol Az is csendben van.’ Önök mindannyian tanúi ennek. ’Igen,’” mondtam,

„Tehát, ő azt mondta: ’Csak tizenketten voltak, akik megkapták a Szent Szellemet.’ Az én Bibliám azt mondja, hogy százhúszan voltak, az első körben.” Ámen! Dobjátok ki az olyan ismeretet, látjátok, amivel ő próbálkozott.

212 Azt mondtam: „Akkor, úgy vélem, Pál nem kapta meg a Szent Szellemet, amikor azt mondta, hogy megkapta.” Látjátok?

213 Azt mondtam: „Lenn… Amikor Fülöp lement és prédikált a samáriabelieknek. Már megkeresztelkedtek Jézus Nevében. Csak a Szent Szellem nem jött még el rájuk. És elküldtek és szóltak Péternek és Jánosnak, hogy jöjjenek le és tegyék rájuk a kezeiket és a Szent Szellem eljött rájuk. Ez szerintem csak a tizenkettő volt?

214 Azt mondtam: „Az Apcsel 10:49-ben, amikor Péter a háztetőn volt és látta a látomást, hogy felmennek Kornéliuszhoz. Amíg Péter ezeket a szavakat szólta, a Szent Szellem eljött rájuk, akik hallották az Igét.” Azt mondtam: „A Biblia még mindig szól. Hol van az ön gyülekezete?” Az még gondolatban sincs. Így igaz. Látjátok?

215 Azt mondtam: „Az Isteni gyógyítás, ön azt mondta: ’Csak a tizenkét apostolnak volt meg az isteni gyógyítás.’ A Biblia azt mondja, hogy István lement Samáriába és ördögöket űzött és betegeket gyógyított és nagy öröm támadt a városban. És ő nem volt a tizenkettő között. Ő nem volt apostol. Ő diakónus volt.” Ámen. Ámen.

216 Azt mondtam: „És Pál nem volt azon tizenkettő között, akik a felső szobában voltak és megvolt neki a gyógyítás ajándéka.”

217 Azt mondtam: „Csak nézze meg a gyógyítás ajándékait! És pontosan, harminc évvel később, ő még mindig Korintusban volt elrendelve a gyógyítás ajándékát Krisztus Testébe.” Ó, te jó ég!

218 Nos, azt a fajta ismeretet, amit valamilyen könyvből tanulsz, jobb, ha kidobod a szemétbe. Gyere ehhez az ismerethez. Amikor Isten azt mondta: „Ő tegnap, ma és mindörökké ugyanaz.” Mondd: „Ámen.” Igen, uram! Igen, uram! Nem a tizenkettő számára; az mindenkinek szól. Amikor olyan fajta hitet kapsz, amikor a hited annak minden kicsiny részét „ámen”-nel pecsételi meg, akkor mondd azt, hogy „Rendben.” Add azt hozzá!

219 Negyedszerre. Sietnünk kell, mert én csak… Egyszerűen annyira jól esik itt állni és erről beszélni. Ámen. [Egy testvér azt mondja: „Mi is élvezzük.” – a szerk.] Igen. Negyedszerre… Köszönöm.

220 Adj hozzá „mértékletességet”! Ó, te jó ég! Eljutottunk a mértékletességhez. Tehát, neked volt hit, először; kell, hogy meglegyen az, kezdésnek. Aztán erényt adsz a hitedhez, ha az a megfelelő fajta erény. Aztán ismeretet adsz hozzá, ha az a megfelelő fajta ismeret. Most mértékletességet fogsz hozzáadni.

221 A mértékletesség itt nem azt jelenti, hogy „abbahagyod az alkohol ivását”. [Angolul az a szó, hogy ’mértékletesség’ antialkoholizmust is jelent. – a ford.] Nem, nem. A mértékletesség nem az alkoholizmusra való gyógymód, nem ebben az esetben. Ez a Biblia mértékletessége, a Szent Szellem mértékletessége. Az csak a test egyik kívánsága, de mi a Szent Szellem mértékletességéről beszélünk. Az azt jelenti, hogyan tartsd kordában a

nyelved, ne legyél pletykás; hogyan uralkodj az indulataidon, hogy ne gurulj dühbe minden alkalommal, amikor valaki megmondja neked a magáét. Ó, te jó ég!

222 Sokan kiesnek, még mielőtt elkezdenénk, ugye? Látjátok? Aztán meg csodálkozunk, miért nincs ott Isten a Gyülekezetében csodákat téve és olyan dolgokat, mint régen. Igen uram. Látjátok?

223 Adjátok hozzá ezeket a dolgokat! Adj hozzá mértékletességet! Ó, önuralom, hogyan válaszolj kedvesen, amikor haraggal szólnak hozzád. Valaki azt mondja: „Ti, egy csomó szent hempergő ott lent!" Most ne ugorj fel és tűrd fel az ingujjadat! Látjátok? Nem az. Hanem beszélj isteni szeretettel, önuralommal, kedvességgel! Ilyenek akartok lenni? [A gyülekezet azt mondja: „Ámen." – a szerk.] Amikor felbosszantanak, ne vágj vissza! Legyen Ő a példaképed!

224 Amikor azt mondták: „Ha Isten Fia vagy, változtasd ezeket a köveket kenyérré!" Ő megtehette volna és megmutathatta volna, hogy Ő Isten. De Neki megvolt az önuralom. Amikor úgy nevezték, hogy „Belzebub", Ő azt mondta: „Megbocsájtok nektek ezért." Igaz? Marokszámra tépték a szakállát az arcáról és arcon köpdösték és azt mondták: „Gyere le a keresztről!"

225 Így szólt: „Atyám, bocsáss meg nekik! Nem tudják, mit cselekszenek."

226 Amikor Neki megvolt az ajándék, minden dolgot tudott, mivel Benne lakozott az Istenség teljessége testileg. Ők látták, amint csodákat tett, úgy, hogy megmondta az embereknek, hogy mi a bajuk és így tovább. Ők rongyot húztak úgy a fejére, a szemére és egy bottal a fejére ütöttek és azt mondták: „Prófétálj, mondd meg, ki ütött meg! Mi hinni fogunk Neked." Látjátok? Neki volt önuralma.

227 Tehát, ha neked megvan az, add hozzá a hitedhez! Ha még mindig felrobbansz és visszabeszélsz és akadékoskodsz és fortyogsz és ilyeneket teszel, neked nincs… Azt nem adhatod hozzá, mert az nem fog menni. Látjátok? Az nem fog egybeolvadni. Nem lehet, hogy veszel egy darab gumit, tudjátok, és hozzáolvasztjátok egy darab vashoz. Az nem fog menni. Nem, annak rugalmasnak kell lennie, éppúgy, mint a guminak. Látjátok? És amikor a hited és az önuralmad ugyanolyan fajta Szent Szellem általi önuralommá válik, mint ami Neki volt, akkor az össze fog olvadni Vele. Hozzá leszel adva.

Amikor a te erényed olyan lesz, mint az Ő erénye, akkor az hozzá lesz adva ahhoz.

228 Amikor a te ismereted olyan, mint az Ő ismerete: „Jövök, hogy tegyem a Te akaratodat, Ó, Istenem." Látjátok? Az Atya Szavával, Ő legyőzött minden gonoszt. Menny és föld elmúlik, de az Ige nem fog. Látjátok? Amikor megvan neked az a fajta ismeret, az egybe fog olvadni a te hiteddel.

229 Amikor megvan neked a helyes önuralom, olyan, mint ami Neki volt, az egybe fog olvadni. Ha nincs, csak egy félig ember-alkotta, besavanyodott hited, vagy önuralmad: „Ó, le kellene csapnom, de talán jobb, ha nem teszem, mert esetleg bekerülhet a nevem az újságba miatta." Ez nem az a fajta önuralom, amiről Ő beszél. Ne próbáld azt hozzáadni! Nem fog menni. De amikor te igazából, a szívből jövő kedvességgel meg tudsz bocsájtani

minden embernek, megtartva a békességedet, elengedve azt, látjátok, akkor, az egybe fog olvadni. Azt hozzáadhatod a hitedhez. Hűha!

230 Nem csoda, hogy a gyülekezet annyira híjával van ennek. Nem így van? Nem csoda. Azt mondanám: „Térjetek meg és keresztelkedjetek meg, a Biblia mondja, Jézus Krisztus Nevében!” És egy szigorú Szentháromság-hívő, aki nem hiszi azt, azt mondja: „Az a régi antikrisztus. Ő egy *Jézus Neve* hívő. Ő egy *Csak Jézus* hívő.” Vigyázz, fiú, én nem tudom, mi van a te önuralmaddal most. Látjátok? Miért nem jössz és mondod: „Érveljünk erről együtt, Branham testvér! Szeretném hallani, amint elmagyarázod Ezt.”? Látjátok? Akkor gyere és hallgasd meg Azt! És akkor Az eléd van helyezve és aztán elsétálsz; mi néhány perc múlva odaérünk a „kegyesség”-nél, látjátok. De amikor elszabadulsz és ugrasz minden következtetésre, nem, az nem az. Látjátok? Még nincs meg neked a Biblia szerinti önuralom, amikor azt teszed; hogy hogyan válaszolj. Aztán, ha ez mind megvan, azt hozzáadhatod a hitedhez.

231 Majd, azután, negyedikként, akarsz türelmet hozzáadni a hitedhez. Ha van hited, „az türelmet munkál” – a Biblia mondja. Látjátok? Tehát, *ez* a türelem. Nos, ez a következő dolog, ami továbbviszi ezt a felépítést. Tudjátok, Istennél valódi anyag van az Ő Épületében.

232 Látjátok, mennyire híjával vagyunk, testvérem, testvérnőm? Látjátok? Látjátok, hol vagyunk? Igen, uram. Látjátok? Nekünk van dicsőség, vannak kiáltozásaink, és dolgok, mert van hitünk. De amikor lejövünk ezekhez a dolgokhoz *itt*, Isten nem tud minket beépíteni abba az építménybe. Látjátok? Nem tud. Nem tud elkészíteni minket arra a helyre. Nekünk van ez a sok más dolgunk. Elbukunk, félrecsúszunk azzal. Látjátok? Nem építheti az Ő Gyülekezetét.

233 Türelem miben? Milyen türelem? Első dolog, hogy legyél türelmes Istennel! Ha neked van igazi, valódi hited, lesz igazi, valódi türelmed, mert a hit türelmet munkál. Amikor Isten mond valamit, te elhiszed. Ez minden. Neked van türelmed.

234 Azt mondod: „Nos, kértem Őt tegnap este, hogy gyógyítson meg engem és ma reggel éppen olyan beteg vagyok.” Ó, te jó ég! Milyen türelem?

235 Isten szólt Ábrahámhoz és huszonöt év múlva még egy jel sem volt. Ő még mindig hitte. Ő türelmes volt Istennel. Aha.

236 Helyezd Őt mindig magad elé! Legyen Ő a következő válaszutad! Te nem hághatsz át Rajta, ezért csak tartsd Őt magad előtt. „Ő azt mondta, és az meglesz.” Látjátok? Tartsd Őt magad előtt! Így van.

237 Noénak volt türelme. Igen. Noénak volt igazi, Istentől való türelme. Isten így szólt: „Elpusztítom eső által ezt a világot” és Noé még százhúsz évig prédikált. Sok türelem. Még csak harmat sem hullott az Égből. Nem volt semmi. Éppolyan poros volt, mint mindig, százhúsz évig, de ő türelmes volt.

Akkor Isten megpróbálja a te türelmedet. Így igaz. Isten megpróbálja azt.

238 Majd azt mondta Noénak, tehát így szólt: „Noé, azt akarom, hogy menj és szállj be a bárkába! Be fogom vinni oda az állatokat és Én azt akarom, hogy te is szállj be. Mássz fel a

felső szintjére, most, hogy ki tudj nézni a felső ablakon! Tehát azt akarom, hogy bemenj oda. Azt akarom, hogy mondd el ezeknek az embereknek: ’Holnap bekövetkezik, amiről százhúsz évig prédikáltam.’ Rendben, menj le oda és mondd el nekik!”

239 Mi volt az első jel? Noé bement a bárkába. Nem volt eső. Noé elkészült és felvette az esőkabátot és mindent, hogy ki tudjon nézni olykor-olykor. Készülődött. De másnap…

240 Úgy hiszem, talán elmondta a családjának és a menyeinek és mindegyikőjüknek, azt mondta: „Ó, te jó ég! Holnap olyat fogtok látni, amit még soha nem láttatok. Mert az égbolt teljesen el fog feketedni. És dörgés és villámlás jön majd. Isten nagy kardja le fog sújtani az egeken keresztül. Megítéli majd ezt a sok bűnöst, akik százhúsz éven keresztül elutasítottak minket. Csak figyeljetek és nézzétek.” Látjátok?

241 Néhány félig-hívő, tudjátok, akik szerteszét kószálnak és soha nem jönnek be, tudjátok. Veletek még mindig vannak ilyenek, tudjátok. Tehát ők feljöttek és azt mondták: „Nos, annak az öregembernek lehet, hogy mégis igaza volt, ezért majd felmegyünk és várunk néhány napot, vagy várunk néhány órát reggel és meglátjuk.”

242 Másnap, a fekete felhő helyett, itt feljött a nap, pont’ mint ahogy mindig is tette. Noé kinézett. Azt mondta: „Hé, nincsenek felhők.”

243 Az a fickó feljött azt mondva: „Ó, tudtam én, hogy te egy vagy azok közül. Látod, te is itt lófrálsz fent.”

244 „Nos, bocsásson meg, uram! Ha-ha. Talán én csak, tudja, túl lelkes voltam, tudja. Valahogyan, látja. Ha-ha-ha.”

245 De Noénak megvolt a türelem. Azt mondta: „Ha nem jött ma, majd holnap itt lesz.” Miért? Isten így mondta.

„Mikor mondta Ő ezt neked, Noé?”

246 „Százhúsz évvel ezelőtt. Idáig eljöttem, most csak itt várakozok.” Látjátok ezt? Rövid idő múlva…

247 Azt találjuk, Isten is idáig jött, várakozva a Gyülekezetre, de Az ott lesz. Ne aggódjatok! Ő megígérte.

248 Várt mindezidáig egy feltámadásra. Lesz egy. Ne aggódj! Isten megígérte. Csak várakozzatok türelmesen. Ha elalszol, az nem… Lehet, hogy alszol egy rövidet mielőtt megtörténik, de fel fogsz ébredni abban az időben. Ő megígérte, látjátok. Egy rövid alvás, látjátok, amit mi úgy hívunk, hogy elszunnyadni a halálban, tudjátok. Amit mi halálnak hívunk, csak egy kis szunyókálás, vagyis elalvás Krisztusban. Krisztusban nincs olyan dolog, hogy meghalás. Az élet és a halál nem léteznek egyszerre. Látjátok? Csak alszunk egy rövidet, egy alvás, amiből a barátaink nem tudnak előszólítani. Ő az egyetlen, aki elő tud szólítani. „Ő szólítani fog és én majd válaszolok Neki.” – mondta Jób. Jób már négyezer éve alszik. Ne aggódjatok! Ő fel fog ébredni. Ne aggódjatok! Ő még mindig várakozik.

249 Noé várt. Elmúlt a negyedik nap. Semmi eső. Az rendben van. Az meg fog történni.

250 Hallom, ahogy jön Noé asszony és azt mondja: „Apa, biztos va-..?”

„Ne beszélj így!”

251 Neki volt türelme, mert volt hite. Igen, uram. Neki megvolt az erény. Volt ismerete, hogy Istennek igaza van. Megvolt neki az önuralom. Nem szállt el, azt mondva: „Nos, nem tudom, mi ez az egész. Minden népszerűségemnek vége van, ott kint.” Nem, nem. „Az emberek már nem foglalkoznak velem. Kimegyek oda és mindent újra kezdek.” Nem, nem. Neki volt türelme. Isten megígérte. Isten meg is fogja tenni. Isten meg fogja tenni, mert Isten úgy mondta.

252 És látom, ahogy odajön a fia azt mondva: „Apa, tudod…” Lesimítva kezével hosszú, ősz haját, tudjátok. És ő több száz éves volt, tudjátok, amint ott ült. Azt mondta: „Tudom, hogy te egy öreg ősatya vagy. Én szeretlek téged, apa. De lehetséges talán, hogy egy kicsit tévedtél?

„Ó, nem. Nem.”

„Miért?”

„Isten mondta azt!”

253 „Nos, apa, ez már a hatodik napja, hogy itt fent ülünk. Itt ülünk fent, ebben a nagy, régi, száraz bárkában. És az teljesen be van kenve szurokkal, belül és kívül. És mi eddig, sok éven keresztül erre építettünk. És te ott álltál kint és prédikáltál, amíg bele nem őszültél és kopaszodtál. És most itt fent vagy és próbálsz *ilyen-és-ilyen* dolgot mondani. És az emberek kinevetik és rothadt paradicsomot és dolgokat dobálnak az oldalának. Nézd csak ott, mit csinálsz! Hát, tudod…”

„Légy türelemmel, fiam!”

„Biztos vagy benne?”

„Esni fog!”

„A menye így szólt: „Apa, tudod…”

„Esni fog!”

254 „De mi végig, éveken keresztül várakoztunk. Készülődtünk. És te azt mondtad, hogy esni fog az eső egy héttel ezelőtt. És mi itt bent vagyunk és minden ajtó be van csukva, és mi itt vagyunk és sétálgatunk bent és a nap csak ugyanolyan erősen süt.”

„De esni fog!”

„Honnan tudod?”

„Isten mondta!”

255 Tehát, ha ez neked így megvan, akkor add hozzá! De ha nem ilyen módon van meg, ne próbáld azt hozzáadni! Nem fog menni. Nem fog működni a gyógyításban. Semmiben nem fog működni. Látjátok? Eggyé kell vegyülni ugyanazzal az anyaggal, amivel össze lett olvasztva. Így van. Hozzá kell adni. Türelem Isten ígéretével. Igen, uram. Noé elhitte azt. És neki volt türelme Istennel, százhúsz évig.

256 Mózes, neki türelme volt Istennel. Igen, uram. „Mózes, meghallottam az Én népem

kiáltását. Láttam a szenvedésüket. Lejövök, hogy megszabadítsam őket. Elküldelek téged."

257 És az a kis ellentét ott közte és Isten között és Isten megmutatta neki az Ő dicsőségét. Azt mondta: „Elmegyek." Amikor egyszer meglátta Isten dicsőségét, látjátok, lett hite.

Így szólt: „Mi az a kezedben, Mózes?"

Azt mondta: „Egy bot."

Így szólt: „Dobd le!"

Az kígyóvá változott. Azt mondta: „Ó, te jó ég!" Kezdett…

258 Így szólt: „Vedd azt fel, Mózes! Ha képes vagyok azt kígyóvá változtatni, akkor újra vissza is tudom változtatni."

259 Ó! [Branham testvér háromszor tapsol – a szerk.] Ámen! Ha Isten tud nekem adni természeti életet, Ő tud nekem adni szellemi Életet! Ha Isten ide tudta nekem adni az első születést, ide tudta nekem adni a második Születést! Ámen! Ha Isten meg tudja gyógyítani *ezt*, Isteni gyógyítás által, Ő fel is tudja azt támasztani az Ő dicsőségére az utolsó napon. Így van.

260 „Én képes vagyok ledobni ezt a botot és kígyóvá változtatni. Vissza tudom változtatni bottá. Ragadd meg a farkánál!"

261 Mózes kinyúlt és megfogta. Íme, ott volt, egy bot. Ott ő kezdte hozzáadni az ismeretet. Látjátok?

„Mi a baj a kezeddel most, Mózes?"

„Semmi."

„Dugd be azt a kebledbe!"

262 „Rendben. És mi van…" Fehér lett a leprától. „Ó, Uram, nézd a kezemet!"

„Dugd vissza azt a kebledbe, Mózes."

263 Ő visszadugta *úgy*, az éppen olyan lett… Ő akkor egyszerűen csak elkezdte hozzáadni azokat *így*, látjátok. Igen, uram.

264 Ő lement oda. És az első ellentét… Ő lement oda. Kijött oda és így szólt: „Így szól az Úr Isten: 'Engedd el a népemet!' Fáraó, akarom, hogy tudd ezt. Úgy jövök, mint Isten képviselője. Engedelmeskedned kell nekem!"

265 A fáraó azt mondta: „Engedelmeskednem? Tudod te, ki vagyok én? Én a fáraó vagyok. Engedelmeskedjek neked, egy rabszolgának?"

266 Így szólt: „Vagy engedelmeskedni fogsz, vagy elpusztulsz. Tedd azt, amit te akarsz!" Miért? Tudta, miről beszél. Volt egy megbízatása. Ő volt ott lenn. Beszélt Istennel. Volt hite. Tudta, hol áll.

„Azt akarod, hogy én engedelmeskedjek neked? Takarodj innen!"

„Megmutatom neked."

„Mutass egy jelet!"

Ledobott egy botot; az kígyóvá változott.

267 „Nos," – mondta, – „az az olcsó bűvész-trükk! Gyere ide egy percre! Gyertek csak ide, Jannes, te és Jambres, dobjátok le a botjaitokat!" Ledobták és azok kígyóvá változtak.

268 Azt mondta: „Most, te, kis hitvány alak, lejössz ide hozzám, egy egyiptomihoz, egy egyiptomi fáraóhoz. És lejössz ide a néhány kis olcsó bűvész-trükköddel, néhánnyal a megtévesztéseid közül." Tudjátok, gondolatolvasás. Tudjátok, hogy értem. Remélem, olvastatok erről. „Mentális gondolatátvitel, vagy valami efféle, látjátok, igen, ilyenekkel jössz le ide." Azt mondta: „Nos, mi is meg tudjuk tenni ugyanazt, amit te teszel."

269 Mit tett Mózes? Nem mondta: „Ó, Fáraó úr, Én sajnálom, uram. A rabszolgája leszek." Nem, uram.

270 Ő nyugodtan állt! Ámen. Csak maradj éppen ott. Isten mondta, egyszerűen nem volt kételkedés a szívében: „Maradj békességben! Mutatok neked valamit." Amikor pontosan megtetted azt, amit Ő mondott és úgy tűnik, mintha valami tévútra menne; állj nyugodtan, legyél türelemmel!

271 Mózes azt mondta: „Tudjátok, amikor arra az alapra építettem, türelmet is tettem arra, így csak várni fogok és meglátom, mit tesz majd Isten."

272 Ott teremtek az öreg kígyók, csúszva-mászva, csapkodva, egymásra sziszegve. Első volt, tudjátok, hogy Mózes kígyója ment – „Glu, glu, glu" – és lenyelte mindegyiket. Neki volt türelme.

Akik az Úrban bíznak, erejük megújul,

Szárnyra kelnek, mint a sasok.

Így van? [A gyülekezet azt mondja: „Ámen." – a szerk.]

Látjátok? Igen.

Futnak és nem lankadnak, járnak és nem fáradnak el.

Látjátok, csak várjatok az Úrra! Legyetek türelemmel. Látjátok? Igen, uram.

273 Azután ki kellett vezetni Izraelt. Eljött a nagy ellentét és Mózes várt.

274 Majd eljutott a pusztába. Az csupán egy három, vagy négy napos utazás. Az csak negyven mérföld onnan, ahol ott átkelt, pontosan átellenben azzal, ahol újra átkeltek. De Mózes a pusztában várt negyven évet. Türelem. [Branham testvér nevet – a szerk.] Ámen. Így van. Ő negyven évet várt. Ó! Igen, uram.

275 És nekünk kellene, hogy legyen türelmünk egymással is. Látjátok? Egyszer… Mi olyan türelmetlenné válunk egymással. Azt gondoljuk, olyannak kell lennünk, mint Mózes. Mózesnek volt türelme az emberekhez. Nézzétek, ez okozta, hogy nem mentek át. Látjátok? Ha próbálsz valamit tenni…

276 Mint ahogy, én próbáltam átadni ezt az Üzenetet a gyülekezetnek, hogy meglássam, hogy a gyülekezet minden egyes tagja *Ezzé* válik. Ezt nehéz tenni. Próbáltam türelmes lenni; ennek már harminchárom éve. Látjátok? Legyetek türelmesek! Az asszonyok még mindig rövidre vágják a hajukat, még mindig ugyanúgy. De csak legyél türelemmel! Látjátok? Csak legyen türelmed! Várj! Muszáj. Ha neked nincs meg ez, ne próbálj építeni erre *itt* lent! Légy

türelemmel!

277 Még akkor is, amikor az a lázadó embercsoport olyan türelmetlen volt, rávették Mózest, hogy valami helytelen dolgot tegyen. De mégis, amikor jött a megmérettetés, Istennek elege lett a cselekedeteikből. Azt mondta: „Válaszd el magad, Mózes! Az egész csoportot megölöm és újat kezdek."

278 Ő a résbe vetette magát és azt mondta: „Istenem, ne tedd azt meg!" Micsoda? Türelem az emberekkel, akik fellázadtak ellene.

279 Kíváncsi vagyok, mi vajon meg tudjuk-e ez tenni? Ha nem, ne próbálj erre építeni, mert ez nem változik, tudjátok. Ez az a mód, ahogy az első bele lett *ebbe* vulkanizálva, és ez a mód, ahogy minden egyénnek bele kell ebbe vulkanizálódni. Ha nem, nem jutsz el az élő Isten lakóhelyének felépülésére, ha nincs meg a türelem, türelem egymás felé. Rendben.

280 A zsidó ifjaknak volt türelmük. Biztosan, az megvolt nekik. Isten megígérte nekik, így szólt: „Ne borulj le semmilyen képmás előtt!" De nekik megvolt a türelem. Azt mondták: „A mi Istenünk képes. De, akárhogyan is lesz, nem fogunk leborulni a te képed előtt." Türelem, tudva azt, hogy Isten fel fogja őt támasztani az utolsó napokban.

281 Ez az élet nem jelent olyan sokat, végül is. Látjátok? Isten újra feltámasztja majd azt az utolsó napokban. De ha arra kerül sor, hogy le kell borulnunk egy kép előtt, mi nem fogjuk azt megtenni. Most, mi megadjuk a császárnak, ami a császáré, de amikor a császár összeütközésbe kerül Istennel, Isten az első.

282 „Isten azt mondta: 'Ne borulj le ama képmás előtt!' És én nem fogom azt megtenni. A mi Istenünk képes megszabadítani minket. Ha nem fog, akkor sem hajolok meg a kép előtt."

Azt mondták: „Rendben, ott a kemence."

283 „Nos," – mondta, – „ó, lehet, hogy nagy eső lesz ma este és majd mindet eloltja." De nem úgy lett. Még mindig türelmes volt.

284 Másnap reggel, amikor bíróság elé vitték őket, ott ült Nabukodonozor. Így szólt:

„Rendben, fiúk, készen álltok, hogy megemlékezzetek rólam, mint királyotokról?"

„Természetesen. Örökké élj, ó, király!"

„Most, hajoljatok meg a képmásom előtt!"

„Ó, nem."

285 „Nos, meg fogtok égni. Ti bölcs emberek vagytok. Okosak vagytok. Eddig nagyszerű segítség voltatok nekünk. Áldás voltatok a királyságunk számára. Hát nem értitek, hogy én nem akarom ezt? De én –én kihirdettem azt itt és azt meg kell tenni. Én nem akarlak titeket oda beledobatni. Ó, fiúk, mi a baj veletek?"

286 „Tudom, hogy az jól hangzik. De a mi Istenünk képes minket megszabadítani. De még ha…" Megvolt a türelem.

287 Elindultak felfelé a rámpán. Egymásra néztek. „Az rendben van. Jól van." Volt türelmük. Léptek egyet, Isten nem volt ott. Léptek kettőt, Ő nem volt ott. Léptek hármat, négyet, ötöt, csak haladtak tovább, és Ő még mindig nem volt ott. És ő belépett egyenesen a

tüzes kemencébe. Nekik volt türelmük. Mégis, Ő ott volt. Látjátok? Csak annyi tűz érte őket, hogy leégesse a köteleiket a kezeikről és lábaikról. És amikor elérték a gödör alját, Ő ott volt. Látjátok? Nekik volt türelmük.

288 Dánielnek ugyanúgy. Dánielnek volt türelme. Biztosan. Nem akarta feladni. Nem, uram. Mit csinált? Ő akkor is kinyitotta az ablakokat és imádkozott. Azt várta el Isten. Neki megvolt a türelem. Ő várt Istenre, tudva, hogy Isten képes megtartani a Szavát. Ők bedobták az oroszlánok barlangjába, azt mondva: „Majd megetetünk téged az oroszlánokkal."

289 Azt mondta: „Az rendben van." Ő türelmes volt. Miért? „Nos, mindvégig Istenre vártam. Ha még várnom kell néhány ezer évig, fel fogok támadni az utolsó napon. Ezért, türelemmel várok."

290 Pálnak is megvolt a türelem. Biztosan megvolt. Nézzétek, mit kellett tennie Pálnak! Beszélt a türelemről.

291 És hogy volt ez a pünkösdi emberekkel? Amennyiben megkapták a küldetést: „Várjatok, amíg," – látjátok, – „várjatok, amíg fel nem ruháztattok Erővel!" Meddig? Ők nem kérdezték meg: „Mennyi idő múlva lesz az?" Nekik egyszerűen megvolt a válasz: „Várjatok addig!"

292 Ők felmentek oda és azt mondták: „Rendben, fiúk, talán tizenöt perc múlva a Szent Szellem rajtunk lesz és megkapjuk a szolgálatunkat." Eltelt tizenöt perc, senki. Eltelt egy nap, semmi; kettő, három, négy, öt, hat, hét.

293 Néhányan közülük talán így szóltak: „Hé, nem gondoljátok, hogy már megkaptuk Azt?"

„Nem, nem, nem, nem." Ez az. Nem. Így van.

294 „Jobban teszitek, ha kijöttök, fiúk." A gonosz azt mondta: „Tudjátok, ti már megkaptátok, amit akartok. Rajta, kezdjetek szolgálni!"

295 „Nem, nem, nem. Nekünk még nincs meg Az. Mert Ő azt mondta: 'Eljön, ami az utolsó napokban fog megtörténni: Dadogó ajkakkal és más nyelveken fogok szólni e néphez és ez az a Nyugalom, amiről szóltam,' lásd, Ézsaiás 28:19." Így szólt: „Ez Az, nektek meglesz Az, amikor… Nos, mi tudni fogjuk, amikor Az eljön. Tudni fogjuk, amikor Az eljön. Meg fogjuk ismerni azt, az 'Atya Ígéretét.'" Ott várakoztak kilenc napig. És akkor, a tizedik napon, „Ott voltunk." Volt türelmük, hogy kivárják."

296 Tehát, ha neked megvan az a fajta türelem, miután Isten ad neked egy ígéretet és látod azt a Bibliában: „Az az enyém." –akkor várj! Akkor, ha neked megvan az a fajta türelem, add hozzá azt a hitedhez! És látod, milyen magasra jutsz most? Eljutsz egészen *ide* fel most. Rendben. Az óramutató is kezd egészen körbeérni, ugye? Rendben. Rendben. Add hozzá ezt a hitedhez!

297 Mindig tartsd Őt magad előtt, emlékezve, hogy Ő volt az, aki megígérte! Nem én voltam, aki megígérte. Nem a pásztor volt, aki megígérte, vagy Neville testvér. Nem valamelyik másik szolgáló volt, aki megígérte. Nem valamelyik pap volt, vagy pápa. Nem egy földi ember volt. Isten volt az, aki az ígéretet tette és Isten képes megtartani mindent, amit Ő megígért. Rendben. Ha megvan neked az a fajta hit, hogy tudd, hogy Isten ígérte meg azt…

Azt mondod: „Branham testvér, beteg vagyok. Nagy szükségem van a gyógyulásra.” Fogadd el azt! Az egy ajándék, ami oda lett adva neked, igen, uram, ha el tudod azt hinni. „Nos,” – azt mondod, – „én igenis hiszek.” Akkor felejtsd el azt! Ez minden. Annak teljesen vége. Értitek?

298 Legyél türelemmel, ha megvan neked a türelem. Ha nem, akkor szétmorzsolod ezt az Építményt itt, látjátok. Az az összes többit le fogja rombolni, az az egyetlen dolog. Kell, hogy az meglegyen. Ne add hozzá, mert tönkreteszi az építményedet, ha nincs türelmed, ha nincs erény, amit hozzáadhatsz a hitedhez, amiről azt mondod, hogy megvan. És ha nincs hited és próbálsz arra erényt tenni, az le fogja rombolni a hitedet. Látjátok? Azt mondod: „Nos, várj most egy percet! Talán ez mind csak egy tévedés. Talán Isten nem is Isten. Talán nincs is Isten.” Látjátok, ez egyenesen ketté fogja törni azt a dolgot. Látjátok?

299 De ha neked valódi hited van, akkor tegyél rá valódi erényt, aztán valódi ismeretet, aztán valódi önuralmat, aztán valódi türelmet! Látjátok? Haladsz egyenesen felfelé azon az úton. Rendben.

300 Ötödikként, adj hozzá kegyességet! Te jó ég! Kell, hogy kegyességet adj hozzá. Mit jelent a kegyesség? Megnéztem négy vagy öt szótárban, és még azt sem találtam meg, mit jelent. Végül, lent voltam Jeffries testvérnél ott, és megtaláltuk egy szótárban. A kegyesség [angolul: *godliness* – szó szerint úgy is érthető, hogy *Isten-szerűség*] az jelenti: „Olyan, mint Isten.” Te jó ég! Miután megvan neked a hit, erény, ismeret, önuralom, türelem, aztán legyél olyan, mint Isten! Hűha!

301 Azt mondod: „Nem tudom azt megtenni, Branham testvér.” Ó, de igen, megtudod.

302 Csak hadd olvassak most nektek néhány igeverset itt, csak egy percre! Máté 5:48. Ezt fogjuk venni és meglátjuk, hogyan hangzik, Máté 5:48, és meglátjuk, hogy olyannak kell-e lennetek, mint Isten. Tudjátok, a Biblia mondja: „Istenek vagytok.” Jézus mondta így. Miért? Minden erény, minden dolog, ami Istenben van, bennetek van. Máté 5:48: „Legyetek…” Jézus beszél a boldogmondásokban.

> *Legyetek azért t-ö-k-é-l-e-t-e-s-e-k,* (Milyenek?) *tökéletesek, ahogy a ti mennyei Atyátok… tökéletes.*

303 Ti eljutottatok már egészen fel *idáig,* mielőtt ezt kéri tőletek, hogy megtegyétek. Mindezen dolgokat kell először hozzáadni. Aztán, amikor ide felérsz, Ő azt kéri tőled, hogy most már legyél tökéletes, kegyességben, Isten fiai és lányai. Így van. Milyen sok dolgot tudnék mondani arról az útról!

304 Lapozzunk az Efézus 4-hez, és nézzük meg itt, mit mond erről a dologról az Efézusi Levélben, szintén, hogy hogyan kellene–hogyan kellene cselekednünk. Efézus, a 4. fejezet és kezdjük a 12. verssel. Efézus 4 és kezdjük a 12. verssel! Rendben. Kezdjük itt fent a 11. verssel!

> *És Ő adott némelyeket apostolokul; némelyeket prófétákul;…*

305 Emlékeztek tegnap este? Ne próbáld elvenni a másik ember hivatalát. Látjátok?

> *… némelyeket evangélistákul; némelyeket pedig pásztorokul és tanítókul;*

306 „Isten tökétesítése céljából”? Így olvassuk? [A gyülekezet azt mondja: Nem.” – a szerk.] Minek a tökéletesítésére? [„A szentek.”] Kik azok a szentek? A megszenteltek. Ámen! Azok, akik *innen* lentről kezdték.

… *a szentek tökéletesítése céljából, szolgálat munkájára* (Jézus Krisztus szolgálata), *Krisztus testének építésére* (építésre, hogy felépítse Azt, épülésre): amíg…

Míg eljutunk mindnyájan az Isten Fiában való hitnek és az Ő megismerésének egységére, érett férfiúságra, bizonyosságra, (te jó ég), *a Krisztus teljességével ékeskedő kornak mértékére:*

307 A „tökéletességhez” kegyességre van szükség. Hozzá kell adnod a hitedhez a kegyességet. Látjátok, *innen* lentről indultok, az erénnyel. Aztán eljuttok az ismerethez. Majd az önuralomhoz. Aztán a türelemhez. Most már a kegyességnél vagytok. Kegyesség! Te jó ég! Múlik az időnk. Lássuk csak! De tudjátok, mit jelent a kegyesség. Ezt a dalt énekeltétek:

Olyan, mint Jézus, Olyan, mint Jézus,

A földön olyan akarok lenni, mint Ő;

Végig utazásom során a földtől a Dicsőségig

Csak azt kérem, hogy olyan hadd legyek, mint Ő.

308 Ez a kegyesség. Amikor megütötték egyik arcát, odafordította a másikat. Amikor keményen beszéltek Vele, Ő nem szólalt meg. Nem vágott vissza. Látjátok? Kegyesen, mindig egy dolgot keresve. „Mindig azt teszem, ami az Atyának kedves.” Látjátok? Igen, uram. Mindig. Ez a kegyesség. Látjátok?

309 Miután eljutottál *innen ide, ide, ide, ide, ide*, most elérkezel Isten egy fiának teljes felépítésére. De kell, hogy meglegyen neked *ez*, plusz mind *ezek* és te még el sem indulhatsz, amíg meg nem kapod *ezt*.

310 Tehát emlékezzetek a varjúra pávatollakkal! Ne felejtsétek el őt! Látjátok? Ne próbáld meg azt hozzáadni, amíg valóságosan nem vagy újjászületve! Mert, te, az nem fog működni és te nem tehetsz semmit, hogy az működjön. El fog jutni *ehhez*, vagy *ehhez* itt, valahol össze fog omolni.

311 De amikor elérsz *ide* le, egy valódi, újjászületett galamb, akkor te nem adsz hozzá semmit. Az adódik hozzád, látjátok, jön felfelé, szépen, eljutva most a tökéletességbe. Rendben.

312 Azután, hatodszor, adjunk hozzá, a Biblia mondja itt, adjunk hozzá testvéri szeretetet… testvéri kedvességet. Most, az jó, éppen itt, a hatodik, hetedik. Rendben. Hozzáadni testvéri kedvességet. Jól van. Amikor mi eljutunk ehhez, testéri szeretet, odateszed magad az ő helyébe, abban a dologban. Most azt mondod…

313 „A testvérem vétkezett ellenem,” – mondta Péter. „Bocsássak meg neki,” – mondta – „hétszer egy nap?”

Ő így szólt: „Hetvenszer hétszer.” Látjátok?

314 Testvéri szeretet. Tehát, látjátok, ha egy testvér teljesen el van hangolódva, ne legyél türelmetlen vele! Látjátok? Nem. Látjátok? Legyél vele kedves! Csak menj, bárhogy is van!

315 Valaki azt mondta, nemrég, azt mondta: „Hogyan tudod te hinni ezeket a dolgokat így és még mindig eljársz az *Isten Gyülekezetébe* és az *Egység*-hívőkhöz, mind a többiekhez? Akkor tegyél oda, látjátok, testvéri szeretetet! Értitek? Remélve, hogy egy nap… Látjátok, türelemmel felé, uralkodva magadon, kitartva mellette; ismerettel, hogy megértsd, amit ő hisz. Emlékezz, az van az ő szívében! Ez van ott benned; erény, hadd menjen az ki kedvességgel, szelídséggel őfelé; hittel abban, hogy egy napon Isten be fogja őt hozni. Értitek?

316 Testvéri szeretet, a hetedik dolog. Egy, kettő, három, négy, öt, hat, hét. [Branham testvér hétszer kopog a táblán – a szerk.] Látjátok, a hetedik dolog. Aztán, most közeledsz.

317 A következő dolog, azután, hozzáadni a minden ember iránti hajlandóságot, ami a szeretet. Ez a csúcskő. Ezen napok egyikén, a gyülekezetben…

318 Most, kérem, hadd tudassam ezt a hangszalagon és bárhol másutt, én nem tantételként tanítom ezt, amit most mondani fogok. Csak meg akarom azt nektek mutatni, Isten segítségével, hogy mi az valójában, hogy az első Biblia, amit Isten valaha is írt, az a csillagjegyekben volt az égbolton. Az a szűzzel kezdődik. Leóval, az oroszlánnal fejeződik be. És amikor én eljutok a Hatodik és a Hetedik Pecséthez, meg fogjátok látni, hogy mikor lett az a másik Pecsét kinyitva, annak a helynek a csillagövi jele a rák volt, a keresztben álló halak. És ez a rák korszak, amelyben élünk most, kinyilatkoztatva. És a következő dolog, amit a Pecsét kibontott, Az kinyilatkoztatta Leót, az oroszlánt, Krisztus második Eljövetelét. Ő először a szűzhöz jött el; következő alkalommal oroszlánként jön. Én el fogom hozni…

319 Most, én nem tudom, hogy lesz-e időm ma reggel. Én meg fogok tenni minden tőlem telhetőt, hogy megmutassam nektek, hogy ezek a lépcsők benne vannak a piramisokban, pontosan, a második Biblia, amit Isten írt. Énók írta azokat és beletette azokat a piramisba.

320 És harmadikként, Isten mindig a harmadikban van tökéletessé téve, akkor Ő az Ő Igéjévé tette Magát.

321 Itt, most, emlékezzetek, a piramisban… Gondolom, sokan, ti katonák és effélék voltatok Egyiptomban. A piramisnak nincs csúcsa. Soha nem volt. Nekik megvan a Koronázási Kő és minden más, de még mindig…

322 Ha van a zsebetekben egy egydolláros, nézd meg az egydolláros bankón és rájössz, hogy ott, a jobboldalon, van egy sas az amerikai zászlóval. És az áll ott: „az Egyesült Államok” pecsétje. A másik oldalon, rajta van a piramis, egy jókora, nagy csúcskővel és egy emberi szemmel. Az áll ezen az oldalon: „A nagy pecsét.” Nos, ha ez a nagy állam, miért ne lenne az állam saját pecsétje ez a nagy pecsét? Isten készteti őket arra, hogy bizonyságot tegyenek, nem számít, hová mennek.

323 Beszéltem egyszer egy orvossal, aki keményen kritizált engem az Isteni gyógyítással kapcsolatban. Az utcán álltunk. Azt mondta: ”Branham úr, ön csak összezavarja az embereket.” Azt mondta: „Nincs gyógyítás, csak az orvostudomány által.”

324 Éppen úgy történt, hogy megfordultam és megláttam a jelet az autón, a kígyót a póznán. Azt mondtam: „Akkor jobban teszi, ha leveszi azt a jelet az autójáról, mert az ön saját jele tanúskodik arról, hogy Isten Gyógyító.”

325 Egy igazi orvos hiszi ezt. Ezek csak kuruzslók. Igen, uram. A kígyó a póznán! Mózes felemelte a kígyót a póznán. Azt mondta: „Én vagyok az Úr, aki meggyógyítom minden betegségedet.” És ők arra a kígyóra néztek Isteni gyógyításért. És mégis, ellene tanúskodnak; pedig a saját jelük tesz bizonyságot ellenük. Hú!

326 Itt, a mi nemzetünk, mondva azokat a dolgokat és kigúnyolva ezeket a dolgokat és a saját pénzük, a valutájuk tesz bizonyságot arról, hogy az egész univerzum pecsétje Isten. Látjátok azt a szemet ott afölött magasodva, azon az egydollároson? Az a nagy pecsét.

327 Az soha nem lett feltéve a piramis tetejére. Nem értették, miért. A Csúcskövet elutasították, a Fejet, Krisztust. De Az el fog jönni, egy napon.

328 Tehát, az építés alatt, az erény… építve ezt a nagy művet, építve ezt az építményt, látjátok, az az alapkővel kezdődik; a hit, erény, ismeret, önuralom, türelem, kegyesség, testvéri szeretet. Tehát mit tesz ez? Akkor ők várják a Csúcskövet, ami a szeretet, mert Isten a szeretet. És Ő irányít és Ő az ereje mindegyiknek ezen dolgok közül. Így van. Igen, uram.

329 Pontosan *itt* benn, pontosan *itt* benn, látjátok, nekem van, ezek között, mindezek a cselekedetek itt benn, és itt jönnek ezek a kis hullámok. Mi az? A Szent Szellem leszállva, Krisztuson keresztül, látjátok. A Szent Szellem! A Szent Szellem mind*ez* fölött áll, eggyé forrasztva ezt, felépítve (egy micsodát?) egy tökéletes Gyülekezetet a Csúcskő számára, hogy lezárja azt.

330 Mi az, ami itt el lett végezve, még egyszer? Az a Hét Gyülekezeti Koron keresztül lett bemutatva és hét Gyülekezet hírnökén keresztül.

331 Az régen kezdődött *itt*. Hol alapították először a Gyülekezetet? Hol alapították először a pünkösdi Gyülekezetet? Szent Pál alapította, Efézusban, az Efézusi Gyülekezeti Kor csillaga, Efézusban.

332 A második Gyülekezeti kor Szmirna volt. „Erény.” Iréneusz, a nagyszerű ember, aki megtartotta Pál Evangéliumát.

333 A következő Gyülekezeti Kor Pergamosz volt, aki Márton volt. Márton volt az a nagyszerű ember, aki megmaradt. Pál, Iréneusz, Márton.

334 Azután, Tiatirában jött Kolumba. Emlékeztek? Itt van, felrajzolva, éppen *ott*. Kolumba. Kolumba után… Ott jött be a Sötét Korszak.

335 Aztán jött Szárdisz, ami azt jelenti: *halott*. Luther. Hallelujah! Aztán mi jött? Mi következett Szárdisz, Luther után?

336 Azután jött Filadelfia. „Kegyesség.” Wesley, szentség! „Az igaz ember hit által él.” – mondta Luther. A megszentelődés Wesley-n keresztül.

337 Azután jön be a testvéri szeretet Laodiceán keresztül. És mi hisszük, hogy Illés második megjelenésének hatalmas Üzenete, az utolsó napon, végig fog söpörni a földön.

338 Íme, itt van, a Hét Gyülekezeti Kor, hét lépés. Isten építve az Ő Gyülekezetét, egy személyként egy egyénné, Önmagává. A dicsősége, az Ereje Istennek lejön *ezen* keresztül, egybeforrasztva *Azt*. Így, a pünkösdi emberek, akik kijöttek a Luther követői közül, kijöttek a Wesley követői közül és effélék, nem tudják miről is beszélnek. Látjátok, ők a templomnak *ebben* a részében éltek. Így van az, néhány ember fel tud jutni olyan magasra és leesik. De van abból egy eredeti rész, ami egyre csak halad, hogy épüljön az az építmény. „Helyreállítom." – mondja az Úr.

339 Emlékeztek *A Menyasszonyfá*ra? Emlékeztek a prédikációra *A Menyasszonyfá*ról? Azok leették, de Ő megmetszette Azt. Lettek felekezeti ágai; Ő lemetszette azokat. Alapítottak egy másik gyülekezetet, felekezeti ágak; Ő lemetszette azt. De annak a Fának a szíve egyre csak növekedett. „Világosság lesz az estidőben." Látjátok? Ez az, amikor eljön Krisztus, a Szent Szellem. Jézus lejön és Magát állítja a Gyülekezet Fejévé akkor és feltámasztja ezt a Gyülekezetet, ami az Ő Saját Teste. *Ott* abban van a Test.

340 És a mód, ahogyan Isten elvárja tőlünk, hogy egyénileg növekedjünk, az a mód, ahogyan Ő a Gyülekezetébe is növekedést hoz. Minden gyülekezeti korban, Az egy nagy Gyülekezetté válik. Látjátok?

341 *Ezektől* az emberektől nem várta el, hogy azok legyenek, mint *ezek* az emberek. *Ettől* nem várta el azt, amit *ettől*. Látjátok? De Ő ugyanolyan módon nevelte fel az Ő Gyülekezetét. Ő ugyanolyan módon nevelte fel az Ő Gyülekezetét, ahogy az Ő népét neveli. Aztán Péter azt mondja itt, először, hét dolog: hit, erény, (látjátok, ahogy feljön), ismeret, önuralom, türelem, kegyesség, testvéri szeretet, hozzáadva testvéri kedvesség és azután Istennek a szeretete. A Szent Szellem, Krisztus a Szent Szellem személyében, eljön reád, a Szent Szellem igaz keresztségével és megkapod mindezeket az erényeket elpecsételve tebenned. Azután Isten él egy Templomban, amit Épületnek, az élő Isten lakóhelyének az élő Templomának hívnak.

342 Amikor egy ember birtokába jut az efféle dolgoknak, akkor a Szent Szellem eljön reá. Nem számít, lehet, hogy nyelveken szólsz, lehet, hogy bemutatsz bármilyen ajándékot, ami Istennek van. Talán ezt teszed. De ameddig ezek az erények *itt* nem alakulnak ki benned, te még mindig nem vagy a hit valódi, igaz alapján. De amikor ezek az erények beléd nőnek és te hozzáadtad azt ahhoz, akkor te egy élő műalkotássá válsz. Te egy élő, mozgó ideállá leszel.

343 De, tudjátok, a pogányok meghajtják magukat egy bálvány előtt, képzelt isten előtt. És egy elképzelt módon ők azt hiszik, hogy az az elképzelt isten válaszol nekik. Ez pogányság. Ez rómaiság. Ők meghajolnak mindenféle szent és minden más előtt. És nekik van Szent Cecíliájuk, egy házi isten és olyan sok különböző afféle dolog. Meghajolnak annak és valósággal elhiszik azt egy elképzelt módon. Micsoda kép ez az élő, igaz Istenre.

344 De amikor mi, nem egy elképzelt módon, meghajtjuk magunkat egy élő Isten előtt, élő erény, élő ismeret, élő türelem, élő kegyesség, egy élő Erő, ami élő Istenből jön, az egy élő embert Isten felépítése szerinti élő képmássá tesz. Mit tesz ő? Ugyanazokat a dolgokat, amit Jézus tett; úgy járva, ahogyan Ő járt, megtéve ugyanazokat a dolgokat, amit Ő tett. Mert ez nem egy elképzelt dolog. Van egy valóság, ami ezt bizonyítja.

345 Értitek, mire gondolok? Látjátok, hogyan vannak ezek az erények, ezek az építő elemek összhangban a Gyülekezeti hírnökökkel, a Gyülekezeti korszakokkal? Most, az egyik nap majd venni fogunk minden egyes szót és végigtanulmányozzuk őket, és megmutatjuk, hogy az igazolja. Az mind együtt megy. Bizonyára. Látjátok? Te jó ég! Milyen csodálatos ez, látjátok, látni, hogy az mit tesz.

346 Tehát, az az a Ház, amiben Isten lakozik; nem egy épület egy nagy haranggal a tetején és egy magas templomtorony. Látjátok? „De Te Testet alkottál Nekem" – egy Testet, amiben Isten lakhat, Isten járhat, Isten láthat, Isten beszélgethet, Isten munkálkodhat. Ámen! Isten élő eszköze, Isten két lábon járva, benned. Dicsőség! „Az Úr irányítja az igaz ember lépteit" – Isten benned járva. „Mert írott levelek vagytok, amit minden ember olvas." És ha az Élet, ami Krisztusban van, benned van, meg fogod teremni azt az Életet, amit Krisztus termett.

347 Ahogy mindig is mondtam. Vedd ki a nedvet egy barackfából és ha azt át tudnád vinni, átömlesztés által, egy almafába, az almafa barackokat teremne. Bizony. Biztosan azt tenné. Nem számít, hogy néznek ki az ágak, almafa nedv van benne, látjátok, vagy akármilyen fa is az. Látjátok? Kiveszi az életét az almafából, mindet kiveszi, és ad neki egy nedv átömlesztést, és átvezeti a barackfából az almafába. Mi történik? Nem fog többé barackot teremni. Látjátok? Nem, uram. Nem fog. Ha a barackfa élete bejön az almafába, vagyis az nem fog többé almát teremni. Az barackot fog teremni, látjátok, látjátok, mert az az élet van benne.

348 Nos, vegyél csak minket, ami semmi más, csak egy vadtök, egy fafej, látjátok és nincs semmi számunkra, mivel mindannyian halottak vagyunk a bűnben és vétkekben. Mi mind ebben az állapotban vagyunk. És azután mi, magunk, meghajthatjuk magunkat, feladhatjuk magunkat, amíg Isten nem veszi az Ő átömlesztő csövét, Jézus Krisztus Nevét, mert, „Nincs más Név az Ég alatt, amely által üdvözülhetnénk" és átönti belénk Krisztus Életét. Aztán nekünk meglesz *ez* a fajta hit, az a hit, ami, ami Krisztusnak megvolt. És a Krisztus hite nem azokon a farizeusokon, vagy szadduceusokon, vagy a fazekaikon, kannáikon, és lábasaikon, és a mosakodásukon volt megalapozva. Az Isten Igéjén volt megalapozva, ámen, annyira, hogy Krisztus lett az Ige, az Ige lett testté. És akkor, amikor annyira át tudja önteni belénk az Ő Erejét, hogy mi meghalunk a saját gondolkodásunknak, és a hitünk eredeti hitté válik, halleluja, akkor Krisztus élete lesz átöntve belénk. Mi Isten élő teremtményeivé válunk, egy lakóhellyé, ahová a Szent Szellem leküldheti az Ő ragyogó áldásait azon keresztül, és mi Krisztus felépítésében leszünk.

349 Jézus mondta: „Nincs megírva? Ti elítéltetek Engem, amikor azt mondtam: 'Isten Fia vagyok.' Nincs megírva, hogy 'istenek vagytok.' Nem a ti saját törvényetek mondja azt?" Úgy, mint Mózes, úgy, mint Illés, úgy, mint azok a próféták, akik olyan közel éltek Istenhez, amíg Isten egyszerűen átöntötte Magát egyenesen beléjük. És ők szóltak, nem saját maguk, hanem Isten. „Ne aggodalmaskodjatok, hogy mit mondjatok, mert nem ti lesztek, akik beszéltek. Az Atya, aki bennetek lakozik; Ő fog szólni." Az Ő Szavai nem a sajátjai, mert az élete, ő halott.

350 Ha meghal, kiveszik a vért az emberből, bebalzsamozzák. A baj az, hogy sokukat sosem balzsamozták be. Ha kiveszik az ember vérét, neki vége. Akkor csak azt teszik, hogy

visszatesznek belé egy másik vért; ő újra élni fog. Kivették a vérét.

351 És most, mi Jézus Krisztus Vérét tettük abba, látjátok, és az elhozza Jézus Krisztus hitét, Jézus Krisztus erényét, Jézus Krisztus ismeretét, Jézus Krisztus mértékletességét, Jézus Krisztus türelmét, Jézus Krisztus kegyességét, Jézus Krisztus testvéri kedvességét, és Isten szeretetét, ami Jézus Krisztus. Ő a Fej és irányít téged. És a lábaid az alapod, a hit. Ámen! A Fej irányít, veszi a …?... Íme, ott van. Ott van az Isten tökéletes embere, amikor ő birtokolja ezeket az erényeket.

352 Azután, Isten, jelképezve az Ő Gyülekezetét, mint egy Menyasszony, egy asszony. Isten úgy jelképezi az Ő Gyülekezetét, mint egy Menyasszonyt. És azon a módon, ahogy elhoz minden egyes személyt, hogy az Ő fiává lehessen, hogy belekerüljön abba a Menyasszonyba, Ő úgy hozta a Menyasszonyt is, ezeken a korszakokon keresztül [Branham testvér hétszer kopog a táblán – a szerk.] addig, ameddig nem hozza be ezt a teljes Gyülekezetet *ebbe*.

353 A lábam mozog. Miért? Mert a fejem azt mondja. Na most, az nem tud úgy mozogni, mint a kezem, mert az a lábam. Luther nem tehette azokat a dolgokat, amit mi tettünk, a metodisták sem, mert ők valami más voltak. Látjátok? A lábam mozog, mert a fej azt mondja. És a fej soha nem mondja: „Most, te, láb, legyél kéz! Fül, legyél szem!” Látjátok?

354 De minden korban Isten belehelyezte ezeket a dolgokat a Gyülekezetébe, és mintában bemutatta, hogy minden egyénnek megvannak ezek, birtokolja ezeket a tulajdonságokat. És ha *ez* megvan és az teljes lesz, Isten Gyülekezete elmegy az Elragadtatásba. És ha ez megvan és teljes lesz, Isten szolgája, Isten Gyülekezetében, az elmegy az Elragadtatásba. Dicsőség! Értitek, mire gondolok? Íme, ott van. Ott van a teljes dolog.

355 *Itt* jön egy férfi, Pál, alapot vetve. Iréneus kezdi ráönteni *ezt*. A következő öntötte *ezt*. A következő öntötte *ezt*. A következő *azt* és *azt* és *azt* és tovább egészen, amíg az eljut az utolsó korig. De mi ez? Ez ugyanaz a Szellem.

356 Ugyanaz a szellem, ami bennem lakozik, így szól: „Kéz, fogd meg azt a táskát!” Ugyanaz a szellem mondja: „Láb, tegyél egy lépést!” Értitek, mire gondolok?

357 Akkor, a lényed teljes felépítését ezek a dolgok fogják kormányozni és irányítani, de addig nem lehet teljes irányítás alatt, amíg nem birtokolja ezeket a tulajdonságokat teljes mértékben.

358 Hallottátok már valaha ezt? Most, hadd mondjam ezt nektek. És tartsátok igazán… Halló fülekkel hallgassátok ezt. Látjátok? Egy lánc a leggyengébb láncszeménél a legerősebb. Így van. Az nem erősebb, mint a leggyengébb láncszeme.

359 Nem számít, mennyire erősen fel vannak *ezek* épülve, fel van *ez* épülve; ha van egy gyenge láncszeme, ott fog eltörni. És az nem erősebb, mint a leggyengébb kapocs. [Branham testvér a táblán lévő rajzra utal – a szerk.] Most, ha neked birtokodban van, azt mondod, hogy megvan *ez*, *ez*, *ez*, és nincs meg *ez*, ez az, ahol el fog törni. Ha neked *ez* megvan, és *az* nincs meg, az pontosan ott fog eltörni. Ha *ez* megvan, és *az* nincs meg, az el fog törni. *Ez*, és nincs meg *ez*, el fog törni. Látjátok? És ha te nem… Nem lehet meg *ez*, anélkül, hogy

meglenne *ez*.

360 Tehát, amikor te átadod az egész lényedet, akkor a Szent Szellem egyszerűen csak ömlik rajtad keresztül, ezekben az erényekben, akkor te egy élő szentély leszel. Akkor az emberek kinéznek és azt mondják: „Az egy olyan ember, aki telve van erénnyel, ismerettel (Ő hiszi az Igét), mértékletességgel, türelemmel, kegyességgel, testvéri kedvességgel, telve a Szent Szellem szeretetével. Látjátok, ott van, ott sétál.” Mi ez? Egy építmény, amire ránézve a hitetlenek azt mondják: „Ott van egy keresztény. Ott egy férfi, vagy asszony, aki tudja, miről beszél. Még soha nem láttál kedvesebb, édesebb, isten szerint valóbb embert.” Le vagy pecsételve. Egy pecsét mindkét oldalon látszik. Akár mész, vagy jössz, ugyanúgy látod a pecsétet. Íme, itt van. Látjátok? Amikor egy férfinak, vagy asszonynak megvan *ez*, akkor lejön a Csúcskő és belepecsételi őket Isten Királyságába, ami a Szent Szellem.

361 Akkor az Ige, ami *Innen* jön, bemutatja Magát minden egyes ilyen teremtményen keresztül, látjátok, és ezt a teljes Teremtést az élő Isten Templomává teszi, a kereszténység egy két lábon járó, élő példájává. Ami Krisztus volt, azok ezek az emberek, mert az Ő Élete van itt benn. Ők Krisztusban vannak. És az ő életük halott és el van rejtve Krisztusban, Istenen keresztül, és ott benn el van pecsételve a Szent Szellem által. Első Korinthus 12. Így van. Látjátok? Ha te halottnak tartod magad, akkor születsz meg hitből. Akkor az erény és ez a többi dolog oda lesz adva neked, amíg nem leszel Istennek egy tökéletes, élő képmása. Hát nem csodálatos? [A gyülekezet azt mondja: „Ámen.” – a szerk.]

362 És akkor Isten, azon keresztül, hozta a Hét Gyülekezeti Korszakot is, hogy bemutassa a hét lépcsőt, amit hozott, felépítve az Ő egyénét az Ő képmására, felépítve egy teljes Gyülekezetet az Ő képmására. És a feltámadáskor, fel fogja emelni ezt a teljes Testet, hogy Vele éljen mindörökké, mert ez egy Menyasszony. Látjátok? Ez belevág minden korszakba, minden korszakba, ami eljön.

363 És többet is elvár tőlünk, ne felejtsétek! Emlékeztek arra, amit Pál mondott emitt a Zsidó 11-ben? Csak hadd olvassak nektek valamit, mielőtt bezárjuk itt, csak egy percre. És akkor te… Valahogyan attól valahogy különösen érezzük magunkat, amikor én… mindig, amikor én ezt olvasom. A Zsidó 11-et fogom venni, és a 32. versnél fogom kezdeni.

> Mi többet, *mit mondjak még? Hiszen kifogynék az időből, ha szólnék* nektek *Gedeonról, Bárákról, Sámsonról, Jeftéről, Dávidról, Sámuelről és a prófétákról;*
>
> *Akik hit által országokat győztek le, igazságokat cselekedtek,* az ígéretet *elnyerték, az oroszlánok száját betömték.*
>
> *Megoltották a tűznek erejét, megmenekedtek a kard élitől,* és *felerősödtek a betegségből, erősek lettek a háborúban, megszalasztották az idegenek táborait.*
>
> *Asszonyok feltámadás útján visszanyerték halottjaikat; mások* megkínoztattak*, kínpadra vonattak, visszautasítván a szabadulást, hogy becsesebb feltámadásban részesüljenek.*

364 Egészen *itt* lent. Látjátok? [Branham testvér a táblán lévő rajzára utal – a szerk.] Rendben.

> *Mások pedig megcsúfoltatások és megostoroztatások próbáját állották ki, sőt még*

bilincseket és börtönt is;

Megköveztettek, kínpróbát szenvedtek, szétfűrészeltettek, kardra hányattak, juhoknak és kecskének *bőrében bujdostak, nélkülözve,* és *nyomorgattatva, és gyötörtetve;*

(Akikre nem méltó a világ:)…

365 Látjátok, zárójelben ott, észrevettétek a Bibliátokban.

…bujdosva pusztákon és hegyeken, meg barlangokban és a földnek hasadékaiban.

… mindezek*, noha jó bizonyságot nyertek hit által,…*

366 *Itt!* [Branham testvér a táblán lévő rajzára utal – a szerk.]

… jó bizonyságot nyertek hit által, nem kapták meg az ígéretet. (Látjátok?)

Mivel Isten mi felőlünk valami jobbról gondoskodott, hogy nálunk nélkül tökéletességre ne jussanak.

367 Értitek? Ezek az emberek, akik meghaltak, *ebben*, tőlünk függenek és ránk várnak. Ezért *ennek* a Gyülekezetnek el kell jutnia a tökéletességre, hogy elhozza a feltámadást. És azok alatta vannak, lelkek az oltár alatt, várva erre a Gyülekezetre, hogy eljusson Annak tökéletességére, az az, amikor Krisztus eljön.

368 És ez a Gyülekezet, látjátok, egyre kisebb, kisebbségben van. [Branham testvér a táblán lévő rajzára utal – a szerk.] Az még sokkal hegyesebb annál, de csak szeretem azt odaírni keresztbe, látjátok. Az eljut egy tűhegyig. Addig, amíg a Gyülekezetnek, a kisebbségben, el kell jutnia egy helyre, hogy az ugyanolyan fajta szolgálat legyen, mint amit *ez* itt hagyott, mert amikor ez a Csúcskő visszajön…

369 Annak van egy kis zsebhez hasonló része, *itt*, ahová az pontosan rá fog illeszkedni ott, a szabályos piramison. Az nem egy olyan csúcs, ami csak a tetejére száll. Az egy kicsi karima, és annak rá kell ülnie arra, mert az kinyomja a vizet.

És amikor az eljön, kell, hogy ez a Gyülekezet ki legyen élezve.

370 Mindez, a többi kő a piramisban, olyan tökéletesen fekszik ott, hogy egy borotvapengét sem tudsz betenni közéjük, több tonna súlyúak, amint ott fekszenek. Hogyan tették azokat fel oda, nem tudják. De valaki megépítette azokat.

371 És *itt* fenn, amikor a piramis Csúcsa eljön, kell, hogy Maga a piramis, Krisztus Teste meg legyen élezve. Nem csak valamilyen hitvallás vagy tantétel, vagy valami máson keresztül jövünk. Annak olyan tökéletesen Krisztushoz hasonlónak kell lennie, hogy amikor Ő eljön, Ő és az a szolgálat pontosan egymáshoz fog illeszkedni. Látjátok? Azután el fog jönni az Elragadtatás, a Hazamenetel.

372 Nézzétek, hol élünk mi most, Laodiceában, ahol a gyülekezet a legrosszabb gyülekezeti korban volt, ami valaha is létezett! A Bibliában, megtaláljuk, hogy ez volt az egyetlen gyülekezeti korszak, ahol Isten kívül volt a gyülekezeten, zörgetve, próbálva újra visszajönni az Ő saját épületébe. A hitvallások és felekezetek még az Ő saját gyülekezetéből is kitették Őt. „Bizony, az ajtó előtt állok és zörgetek. Ha valaki szomjas és kinyitja az ajtót, bejövök és vele vacsorálok.” Látjátok? Ez itt van, *ebben* a gyülekezeti korban. Fokozatosan kidobták Őt,

amíg *itt* ők teljesen ki nem űzték. Nem akarják, hogy bármi közük is legyen Ahhoz.

373 Na már most, látjátok ma merre tartunk. Még akkor is, amikor a Laodiceai Gyülekezeti Kor befejezése olyan formálissá vált, hogy az és a katolicizmus, ami pontosan *itt* felosztotta azt, összejön és egyesül egy nagy egyházként. Az egyházak szövetségével az ugyanaz, mint a katolicizmus.

374 Csakis egy különbség van, ha azon túl tudnak jutni, az pedig az úrvacsora vétele. Az az egyetlen dolog az egyházmegyében, ami meggátolja, hogy a katolikus és a református egyház egyesüljön, az pedig az úrvacsora rendje. A katolikus egyház azt mondja: „Az a test." És a református egyház azt mondja: „Az a testet jelképezi." A katolikusok abból csinálnak egy misét. A mise az, hogy veszik az úrvacsorát, abban a reményben, hogy megbocsájtást nyertek. A protestánsok hit által veszik azt, hálát adva Istennek, az úrvacsorában, hogy megbocsájtást nyernek. A protestánsok azt mondják: „Meg vannak bocsájtva a bűneink." A katolikusok azt mondják: „Reméljük, hogy meg vannak bocsájtva. Mise és úrvacsora. Ők úgy nevezik azt, hogy mise; mi úgy nevezzük, úrvacsora. A mise reménykedik, hogy az úgy van. Az úrvacsora tudja, hogy az úgy van, és hálát ad Neki azért. Látjátok? És ott van az egyetlen dolog, amiben nem tudnak egyesülni. Meg fogják azt tenni.

375 Ó, az nagyon jónak néz ki. Az egyesülni fog, hogy vezesse... Az fogja vezetni az összes… Nos, a Biblia azt mondja: „És ezek, a fenevad, erejüket a paráznának adták" – látjátok, egyesültek egymással. Látjátok? Pontosan az, amiről a Biblia megmondta, hogy meg fogják tenni, azt teszik ők most. Az éppen most van folyamatban, pontosan ezen a héten. Nem mintha valami bajom lenne a katolikus emberekkel, nem jobban, mint a protestáns emberekkel.

376 Ti metodisták és baptisták és sokan, ti, pünkösdiek, amikor a ti egyházaitok egyenesen belementek ebbe az egyházak szövetségébe, amikor felépíttették azt a nagy hullaházat ott, New Yorkban, azt az egyházak szövetségét, az ugyanaz, mint az Egyesült Nemzetekben és ilyen dolgok. Ők próbálják egyesíteni az egész protestantizmust.

377 Na most, a katolikusok okosak ebben és hozzák majd ezt a huszonharmadik János Pápát, vagy huszonkettediket, bármi is ő. Megpróbálja egy csendes, alázatos módon egybehozni a katolikus hitet és az egész protestáns hitet egy hitté, pontosan, amiről a Biblia megmondta, hogy meg fogják tenni. Íme, itt van. És a protestánsok belemennek abba mindenestől.

378 Miért? Miért? Mert ők nem birtokolják *ezeket* a dogokat. *Ismeret*, „Az Igének igaza van." *Türelem*. „Akik az Úrra várnak." Értitek, mire gondolok?

379 Úgy, mint ahogy az a metodista püspök mondta a múltkor, amikor azt elfogadták. És mindenki tudja, mi ihlette azt, próbálva elérni, hogy egy bizonyos imát mondjanak el a gyülekezetben, vagyis az iskolában. És azt akarta… azt hiszem, az egy presbiteriánus imakönyv volt, vagy valami más, és a szülők beperelték az iskolát, mert nem akarták elfogadni, hogy ezt az imát mondják iskolában. És ez a metodista püspök egy bölcs, idős ember volt, felállt és azt mondta: „Az helytelen." Azt mondta: „Az alkotmányellenes." Ő elkapta a fonalat. Azt mondta: „Úgy, mint a mi metodista gyülekezetünkben, a mi metodista

gyülekezetünkben, sokan a mieink közül mindig Hollywood botrányáról beszélnek és kilencvenöt százalékuk mégis elmegy megnézni azokat."

380 Mi a baj? Ők kihagyták *ezt*. Pontosan így van. Kihagyták *azt*.

381 Éppen ebben a teremben beszélgettem a minap egy hivatalnokkal a Falls City-ben található egyik legnagyobb metodista gyülekezetből, az egyik legszellemibb metodista gyülekezetből, ami létezik Falls City-ben. Megmutatja a metodista korszakot, ami határos a mi korszakunkkal ott, a pünkösdi korral. És ő azt mondta: „St. Louis-ban, Missouri-ban, elemzést végeztek, úgy három vagy négy hónappal ezelőtt és kimutatták." Az a férfi lehet, hogy itt ül ma délelőtt. Nos, ő az a vállalkozó, aki építette ezt, aki készítette ezt az épületet nekünk. *Fő Utcai Metodisták*, ez az ahová ő tartozik, ahol Lum testvér volt a pásztor. Tehát akkor megfigyelhetjük, hogy, abban, azt hiszem hetven-valahány százalék a metodista emberek közül az elemzés szerint, a St. Louis-i kutatás szerint, kimutatták, hogy a metodistáknak hetven valahány százaléka dohányzik és hatvannyolc százalékuk alkoholos italokat fogyaszt. Egy metodista! És a furcsaság az volt, amikor elemzést végeztek, vagyis becslést végeztek a férfiak és nők között; a nőknél az hetven, hetven valahány százalék volt, a férfiaknál pedig ötven százalék körül. Több nő dohányzott és ivott, mint férfi. Hetven százalék, hetven valahány százalék, több volt a nőknél, mint a férfiaknál.

382 Most, mi lenne, ha visszamennénk a Biblia Tanításához a rövidnadrág viselés, a rövidre nyírt haj és ilyen dolgok tekintetében, látjátok, oda, a kegyességhez, a kegyes életű asszonyokhoz, és szentséghez? Kártya-partik és minden efféle, pletykálók és fecsegők, akik nem képesek, hogy megfékezzék a saját nyelvüket. A saját nyelvük csak beszél és pletykál és körbejár. Na és a férfiak? Kártya-partik, golf játékok, ott kinn félig felöltözve, kicsi, régi, szennyes kinézetű ruhákban, azokkal a nőkkel szórakozva ott. Nem csoda!

383 Láttátok azt a piszkos ügyet, amit ráhúztak arra a prédikátorra, börtön prédikátorra, ma reggel? Igen, uram. Én nem hiszem, hogy az az ember vétkes abban. Mit tett az? Az a testvér… Nem jut eszembe a… [Valaki azt mondja: „Dan Gilbert." – a szerk.] Igen. Dan Gilbert, börtön-prédikátor. Amikor az az ember berohant és megölte Dan-t, itt néhány hónappal ezelőtt és most a felesége gyermeket vár. Persze, Dan halott, nem tudnak vérátömlesztést tenni most a babának. A feleség azt mondja, hogy Dan elrabolta őt és az az ő… „Az Dan gyermeke." Ilyen… Én nem hiszem azt el jobban, mint azt elhinném, hogy egy varjúnak galambtollai vannak. Nem, uram. Hiszem, hogy az egy hazugság. Hiszem, hogy Dan Gilbert Isten embere volt. És hiszem, hogy az a gonosz munkája.

384 Mint amit azzal a dologgal próbáltak elérni, az imával. Az az idős metodista püspök elég okos volt, hogy megragadja azt. Ha ő, ha az megvalósult volna, azt csak valami más ihlette. Így van.

385 Éppúgy, mit ez a probléma a faji megkülönböztetéssel, lenn, délen, ugyanaz a dolog. Hiszem, hogy az embereknek szabadnak kellene lenni. Hiszem, hogy ez a nemzet a szabadság mellett áll. Én nem hibáztatom Kennedy urat, hogy csapatokat küldött le. Habár én nem vagyok egy „new deal" párti és nem vagyok demokrata. Nem vagyok republikánus. Keresztény vagyok. Ezért én… De én nem hiszek abban. Azt sem hiszem, hogy a színesbőrű

embereknek el kellene adni a születési jogukat olyan dologért. Az a republikánus párt volt. Az Abraham Lincoln vére szabaddá tette azokat az embereket, mert ő egy istenfélő ember volt. Úgy gondolom, legalább ragaszkodniuk kellene a pártjukhoz, ha egyáltalán elmennek szavazni.

386 De egy dolgot mondok nektek, az a fiú nem csak azért volt ott, lenn, az iskoláik miatt. Az a fiú egy állampolgár. Ő amerikai. Ez a szabadság mindenkié. Egy ember színe nem szabad, hogy bármit is változtasson. Mi mind… „Az egy ember Istene” – mondták – „alkotott minden vért, minden nemzetet.” Mi mind egyek vagyunk. De az a fiú, ő egy katona volt. Egy veterán. Ő azért harcolt, ami helyes. Neki joga volt iskolába járni. Így van. De sok iskola volt számára, ahová járhatott.

387 Ez a lényeg. Ha mögé nézel, ez a jelenkori felekezeti dolog ott fent, ami azt ihleti. Miért? Ők átfordítják azokat a színesbőrű szavazatokat a republikánusoktól a demokratákhoz és ezáltal eladják a születési előjogukat. Ez pontosan az igazság. A Szent Szellem nem azért van itt…

388 „Annak, akinek megvan a bölcsesség.” „Annak, akinek megvan az ismeret.” Pontosan. Éppúgy, mint ez a gyülekezet, ez a jelen kor, eladja magát. Nem látjátok, mi fog történni?

389 Nem érdekel, hogy ezt magnóra veszik. Itt jön. Aha. Igen. Mi a baj? Az én öreg édesanyám mondta mindig: „Add meg az ördögnek, ami neki jár!”

390 Van egy ember, aki az egyetlen értelmes dolgot cselekedte, az Castro volt, ott lent. Igen, uram. Ő lement oda. És a kapitalistáknál volt az összes cukornád és minden, ami… ez az aranystandardon van, mint az Egyesült Államok. Mit tett ő? Felvásárolta mind azokat a kötvényeket. Megszerezte az a pénzt bármilyen áron. Mit tett azután? Meghamisította a valutát és megváltoztatta. Rögtön vissza is tette. Ez volt az egyetlen dolog, amit ez a nemzet tehetett.

391 Hallottátok a *Life Line* rádióadást a minap reggel? Nos, tudjátok, az épp olyan, mint kötvényt árulni aranyért. A kötvényeket már felvették. És ez a jelenlegi kormány most mire költi a pénzt? Adóra, amit negyven év múlva fognak beszedni. Kész van. Az a *Life Line*, egyenesen Washington D.C.-ből, országszerte. Adók, amit elköltenek és próbálnak külföldről venni. Nos, ők akkor is kiadják. Nem látjátok? Pontosan ez az, amit tenni fognak. Látjátok? Mi ez? Most, ha ez az ország tönkremegy, az egyetlen dolog, amit tehet, az, hogy tönkremegy. Az egyetlen dolog, amit tehet, az, hogy csődöt mond.

392 Ez az egyetlen értelmes dolog, amit tehetnek, megváltoztatni a valutát. De ők nem fogják ezt megtenni, a jelenlegi kormányzás alatt. A római katolikus egyház tulajdonában van a világ aranya. És amit tenni fognak, az, hogy kiárusítják, „Ezen gazdag emberei” és így tovább, „a földnek” ahogy a Biblia mondja. Mit fognak tenni, mielőtt veszítenek? A Brown és Williamson Dohány Vállalat, javarészt már amúgy is katolikus. És mindez a többi dolog, mit fognak tenni? Ők el fogják azt fogadni és elveszik a pénzt Rómától és akkor már el is adta a születési előjogát. Róma támogatja őt. Igen, uram. Ő fogja támogatni. És most már elegendő lehetőséget kapnak, eleget kapnak körülöttük, behozva a kormányba. Nézzétek, mit kér most Kennedy úr!

393 És amikor láttátok ezt, a minap, nincs szükség többé szavazásra. Mi értelme van a szavazásnak? Amikor, ők beletették az újságba, és bebizonyították a nyilvánosság előtt, és mégsem akartak semmit tenni az ügyben. Amikor bebizonyították, hogy a gépeket szerte az országban beállították, hogy Kennedy urat hamis szavazatokkal megválasszák. Nem megmondja a Biblia, hogy ő csalás által fog bejönni? Biztosan, hamisság. Na már most, én nem vagyok jobban a Demokrata párt ellen, mint a Republikánus párt ellen, de én egyszerűen csak tényeket közlök a Bibliából. Mi haszna van a szavazásnak? Ők tudják, ki megy be oda.

394 Hányan emlékeztek a tévés közvetítésre, amiben volt két nő, akik felálltak? És az egyik azt mondta: „Fogok szavazni Mr. …" Vagyis egy protestáns nő azt mondta: „Kennedy úrra fogok szavazni." Azt mondták: „Miért?"

395 Azt mondta: „Mert szerintem ő okosabb, mint Nixon úr. Jobb elnök lesz belőle."

396 Azután azt mondta: „Ő egy katolikus asszony. 'Kire fog szavazni?'"

397 Azt mondta: „Én katolikus vagyok, római katolikus, hithű katolikus."Azt mondta: „És Nixon úrra fogok szavazni."

„Miért?"

398 Azt mondta: „Mert szerintem Nixon úr jobb elnök lesz, mivel jobban hozzá van szokva a dolgokhoz. Jobban ismeri a kommunizmust." Az az asszony hazudott.

399 Nekem megvan *A*… hogy is hívják, *A hitünk tényei*, a legrangosabb katolikus könyv, amit csak vehetünk. És az így szól: „Ha van egy katolikus a jelöltek között, aki egy protestáns ellen indul; ha egy katolikus a protestánsra szavaz, ők ki lesznek zárva a katolikus egyházi közösségből." Így van. „És ha van két katolikus, akik ugyanazért a hivatalért indulnak, akkor válasszák azt a katolikust, aki hithűbb az 'anya gyülekezethez' és azokra szavazzanak!"

400 Látjátok, az a csalás hogyan, mit próbálnak csinálni? Pénzt adnak, hogy vásárolhassanak. Miért? És ők próbálják tönkretenni azt. És azt teszik, és ő csődbe megy. És mi az? Az az aranystandardon van. És a katolikus egyház, a hierarchia, birtokolja a világ aranyát. [Valaki azt mondja: „Százhatvannyolc milliárd dollárt." – a szerk.] Százhatvannyolc milliárd. Íme, itt van. Dobd csak vissza őt az aranystandardra, és ti, emberek csak tartsátok meg az otthonaitokat és dolgokat, de ti a katolikus egyházhoz tartoztok. A nemzet a katolikus egyházhoz tartozik. Az egész dolgot elfoglalják pontosan azzal, a valutájukon keresztül. Nem beszél arról a Biblia? Ez az a kép, amit a Biblia megrajzol nekünk.

401 Amit próbálok ma mondani, testvérem. Azt fogják mondani: „Attól egy jó gyülekezet lesz belőle. Egyesíteni fogja a protestantizmust." Az jól néz ki a természeti szemnek, de e világ okossága bolondság Istennek.

402 „És tetszett Istennek hogy az Ige-hirdetés bolondságán keresztül megmentse azokat, akik elvesznek." Egy Isteni hivatal által, hogy Ő elrendelte a Gyülekezetébe, hogy ezeken a szellemi tulajdonságokon építsék fel az Egyházat és semmi olyasmin, ami a földre vonatkozik.

403 Péter így szólt: „És mivel megmenekültetek a világi romlottságtól, ami a pénz utáni

vágyakozásban, a szórakozás és a gyönyörök utáni vágyakozásban van és az evésben, és ivásban és vágyakban, amelyek nekünk vannak. Ti megszabadultatok attól. És most kiépítettetek egy életszínvonalat. A Gyülekezetnek címezem azt" – mondta. Íme, itt van. Olvastátok? Megértettétek? Hallottátok, amikor olvastuk itt, hátul a Második Péterben? Csak hallgassátok, mit mond itt, milyen gyönyörűen le van az itt írva, hogyan címezi meg ő azt. Rendben. Figyeljetek őrá most, ahogy beszél. Rendben.

Péter, *Simon Péter, Jézus Krisztus szolgája és apostola, azoknak, a kik velünk egyenlő drága hitet nyertek a mi Istenünknek és megtartónknak Jézus Krisztusnak igazságában:*

Kegyelem és békesség adassék néktek bőségesen az Istennek és Jézusnak a mi Urunknak megismerésében.

Mivelhogy az ő isteni ereje mindennel megajándékozott minket…

404 Ki fogja örökölni a földet és minden dolgot? [Valaki azt mondja: „A szentek. – a szerk.] Biztosan. „Ami arra való…" Igen. Rendben.

…ami az életre és a kegyességre való*, Annak megismerése által, a ki minket a saját dicsőségével és hatalmával hívott el minket.*

A melyek által igen nagy és becses ígérettel *ajándékozott meg bennünket; hogy azok által isteni természet részeseivé legyetek, kikerülvén a romlottságot,* (Figyeljétek ezt!) *amely a kívánságban van e világon.*

405 Pénz után való vágyakozás, nagy dolgok után való vágyakozás, népszerűségre való vágyakozás, ezek a dolgok halottak a hívő számára. Minket nem érdekel. Egy sátor vagy házikó, miért kellene, hogy érdekeljen; élni vagy halni, elsüllyedni vagy megfulladni? Ez az a dolog, ami engem érdekel, az Isten Királysága. Hogy fenntartom-e az otthonom, eltartom-e a családom, hogy megtartom-e, bármi is az, hadd tartsam meg Krisztust, a Dicsőségünk reménységét.

406 Építs fel engem, Ó, Uram, *Ebbe*! Hadd legyen Krisztus a Fejem, aki munkálkodik rajtam keresztül! Az én alapomon, ami az én hitem Őbenne, hadd munkálkodjon bennem az erény, az ismeret, a mértékletesség, a türelem, a kegyesség és a testvéri szeretet, Ó, Uram, ez az én imádságom. Nem érdekel; élek vagy halok, elsüllyedek vagy megfulladok; felekezet, nem felekezet; barát vagy nem barát. Hadd munkálkodjon Az bennem, hadd folyjon ki Krisztus erénye, Az Ő megismerése, hogy képes legyek tanítani azokat.

407 „Mivel Isten helyezett el a Gyülekezetben apostolokat, prófétákat, tanítókat, pásztorokat, és evangélistákat, mindezeket azért, hogy tökéletesítse és mindazokat az erényeket behozza abba, Isten Fia Eljövetelének tökéletességére." Minden egyes kő *ezek* közül annak az Egynek az anyagából való. *Ez* Ennek az anyagából való. Minden egyes erény ezek közül Őhozzá tartozik és Őbelőle ömlik ki, végig azokon keresztül. Ámen.

408 Tizenkét óra van. Hová tűnt az mind? Ámen. Szeretitek Őt? [A gyülekezet azt mondja: „Ámen." – a szerk.] Hiszitek azt? [„Ámen."] Figyelj, kicsi!

409 Kidd testvérnő azt mondta ma reggel: „Bill testvér, nem tudom, foglak-e még újból látni téged." Az mintha megölt volna engem. Látjátok? Úgy gondolja, öregszik és valóban.

Imádkoztam Istenhez, hogy tartsa meg őt és Kidd testvért sokáig.

410 Hadd mondjam el nektek, nem tudjuk, milyen hosszú ideig leszünk itt egymás számára. Én nem tudom, milyen hosszú ideig leszek veletek. Talán Isten el fog szólítani engem a világról. Talán Ő egy másik szolgálati helyre fog elhívni engem. Talán titeket fog valahová elhívni. Nem tudjuk. De hadd szerezzük azt meg! Ne engedjük, hogy ez elmenjen fölöttünk! Hadd vegyük azt el!

411 Ez ott van, a Bibliában. Ez itt van, jelképezve minden másban. És bárcsak lenne időm, hogy megtegyem! Te azt nem tudod megtenni egy nap alatt. Tudjátok. De az egészet egybe tudjátok kötni.

412 Nézzétek, amikor végeztünk azzal az üzenettel ott, láttátok, mit tett a Szent Szellem ott a falon, ugye? Hányan voltatok itt akkor? [A gyülekezet azt mondja: „Ámen.” – a szerk.] Látjátok? Biztosan! Egyenesen lejött, kirajzolva ugyanazt a dolgot, az Úrnak Angyala.

413 Látjátok, ez igaz. Ne engedd, hogy elmenjen melletted! Ragaszkodjatok hozzá, gyerekek! Ragaszkodjatok ahhoz! Emlékezzetek, építsetek a hitetekre erényt, ismeretet, türelmet!

414 Na most, itt, úgy gondolom, volt nekem itt egy darab papírom, ha nem ejtettem le valahová, mialatt prédikáltam. Éppen itt van. Köszönöm, testvérem. Nagyon köszönöm. Ha meg akarjátok azt nézni, hogy meglássátok, van-e itt valami, amit talán tudnátok… Talán ez egy kicsit jobb rajz, mint az ott, hogy le tudjatok másolni valamennyit abból. Csak ide fogom azt tűzni és így biztosan megnézhetitek és legépelhetitek.

415 És szeretném, ha vennétek és tanulmányoznátok és összehasonlítanátok és azután cselekednétek aszerint. Ne csak tanulmányozzátok és összehasonlítsátok, hanem cselekedjetek is aszerint, amikor veszitek! Fogadjátok be őszintén magatokba! Ne mondjátok: „Nos, olyan élvezet volt hallgatni.” Nekem is. De meghallgatni, és aztán befogadni, az két különböző dolog. Látjátok? Látjátok? Az különböző. Látjátok?

416 Hét képesítés kell, hogy eljussunk Isten felépítéséig. Hét Gyülekezeti Kor van, amin keresztül Isten elhozta a Gyülekezetet erre a képesítésre. És Neki hét hírnöke volt, hogy azt megtegye. Ott van a hét, hét, hét. Látjátok? A hét az Isten száma a teljességre és a három Isten tökéletes száma. Tehát, ott van a három és hét hármas. Így matematikailag, szellemileg, az Ige szerint, a Szent Szellem tanúsága szerint, mindezek együtt teljessé tették azt a dolgot. Tanulmányozzuk ezt!

417 Adjuk a hitünkhöz ezeket a dolgokat, akkor, hogy eljuthassunk Krisztus teljes felépítésére; összekapcsolva isteni szeretettel, Isten félelmével, nagyrabecsüléssel a szívünkben egymás iránt, mély tisztelettel a szívünkben egymás iránt, testvéri és testvérnői kedvesség, amely soha nem közönséges, semmi más, csak az élő Szent Szellem tisztasága. Látjátok? Éljetek együtt, legyetek keresztények! Járjatok hittel! Hadd folyjon keresztül rajtad Isten erénye; hadd folyjon keresztül Isten ismerete, amikor igazságról és hamisságról van szó. Amikor a gonosz bemutat valamit, ami nem pontosan Igei, menj el attól! Így van.

418 El tudom képzelni, hogy az apostolok soha nem cselekedtek úgy, mint mi.

Körbementek, valószínűleg kevésbeszédű férfiak voltak, amíg eljutottak a szószékig. Ők bementek és megtették, amit nekik kellett, és kimentek. Igen, uram. Nekik volt hatalmuk. Nekik megvolt az erény. Nem vitatkoztak emberekkel. Tudták, hol állnak. Ez minden. Tudták, kinek hittek. Csak tovább jártak Szellemben. Csak azt tették…

419 Csak ahogy valamelyik este mondtam. Egy kis fejbólintás, az volt minden, amit Istennek tennie kellett, utána semmi sem állította meg őket. Ők nem kérdezősködtek és tanulmányoztak, és tétováztak és aggodalmaskodtak, mint mi tesszük, hogy vajon *ezt* vagy *azt* kell-e tenniük. Továbbmentek és megtették azt, mindenféleképp. Csak egy kis fejbólintás Istentől, az elvégezte, amint az megvolt. Miért? Honnan tudhatták, hogy az egy bólintás volt Istentől? Nekik megvoltak mindezek az erények itt benn, mindezek a képesítések. És az első kicsi bólintás Istentől egybevágott ennek minden egyes részével és az Ő Igéjével. Ők tudták, hogy az Isten Igéje volt és elmentek. Nem kellett aggodalmaskodniuk semmi más felöl. Amikor Isten szólt, ők mentek. Mi beszélünk…

420 Isten szól hozzánk és mi azt mondjuk: „Nos, mi elindulunk. Majd meglátjuk, tudjuk-e élni ezt az Életet.” Először, tudjátok, valaki felbosszant titeket. Nos, persze, ez a gonosz.

421 Látnotok kellett volna, mennyire próbált ő engem távol tartani ettől az összejöveteltől ma reggel. Kellene nektek egy ilyen, egyszer. Ó, irgalom! Nekem harcolnom kell minden egyes alkalommal, amikor megemlítek egy összejövetelt. És ha imádkozni fogok egy betegért, és valaki haldoklik és nincs megmentve, lesz harminc bejövő hívás tíz perc alatt, ha tudnak olyan gyorsan, hogy visszatartsanak engem attól. „Ó, Branham testvér, *ezt* meg kell tenned.” De egy lélek forog kockán. Biztosan. Igen.

422 A minap este elhívtak egy helyre. Egy fiatal ember, beszéltem vele itt lent, a hogy-is-hívják, az áruházban, néhány évvel ezelőtt. Ő alkoholista lett. Ismertem a fiút, egy jó, rendes fiú, de ő egy bűnös volt. És ezért elhívott az édesanyja. Azt gondolom, felhívta Doc-ot néhányszor. Én… hívtak és hívták Billy-t, és végül megkaptam az üzenetet. És amikor megkaptam az üzenetet, teljes őszinteséggel mondom, soha életemben nem volt még annyi harcom, hogy eljussak ahhoz a fiúhoz.

423 És amikor eljutottam oda, szegény fiú már nem ismert meg engem. Ott volt ő, ott feküdve, eszméletlenül és csak úgy tengődött. Az édesapja próbálta megpaskolni és azt mondta: „Drágám.” És a férfi ötven, ötvenegy év körül volt. És azt mondta: „Drágám, feküdj nyugodtan!” És ő megpróbált felkelni. Kis öreg karjai, úgy *olyan* nagyok lehettek körbe. A fiúnak olyan sok rákja volt, amíg nem volt semmi más, csak tömény rák. A testének minden szerve rákos volt. Még a vérfolyása is rákos volt, minden. És ott volt ő, amint próbált felemelkedni, csak úgy tengődve.

424 Megfogtam a kezét, azt mondtam: „Woodrow, Woodrow, Branham testvér vagyok.”

425 Az apukája azt mondta: „Hát nem ismered meg? Ez itt Bill testvér. Woodrow, ez itt Bill testvér.”

Azt mondta: „Ah. Hah. Ah-ah-ah”. *Így*.

426 És az apja rám nézett és azt mondta: „Billy, egy kicsit későn jöttél.”

Azt mondtam: „Soha nincs túl késő. Ő itt van.” Harcom volt.

427 És akkor a többi fiú, még néhány fiú, bűnösök, ott álltak, néhány rokon. Azt mondtam: „Látjátok, fiúk, készüljetek, mert ti is eljuttok majd erre a helyre. Nektek is le kell jönnötök egyenesen ide. Látjátok? Talán nem ezzel a rákkal. Lehet, hogy valami mással jöttök, ott kint, az autópályán, halálra vérezve, vagy valami efféle. El kell jutnotok ahhoz.” Beszéltünk velük.

428 Vártam, hogy meglássam, mit mond a Szellem, hogy tegyek. Várakoztam. Először, tudjátok, megéreztem azt a kis bólintást. „Vesd rá a kezeidet!”

429 Körbesétáltam és azt mondtam: „Mindannyian hajtsátok meg a fejeteket!” Mind fejet hajtottak, kettő vagy három fiatal pajtás ott bent.

430 Rátettem a kezeimet. Azt mondtam: „Úr Isten, engedd meg, hogy a fiú tudatánál legyen, hogy tudja, mit fog ő tenni, mielőtt találkoznia kell ezzel a dologgal. Ő haldoklik. Ez a gonosz körbefonta és ő eltávozik. És ő halálra itta magát, és itt van ebben az állapotban. Imádkozom, hogy Te légy hozzá irgalmas.” És amikor imádkoztam érte, másnap reggel ő felült és beszélgetett az apukájával.

431 Busty Rogers, aki… Ők lehívtak engem ide a kórházba, nemrég. Én ott kint voltam azon a napon, miután prédikáltam ott lent, Milltownban, ahol a kis Georgie Carter meggyógyult. Mindannyian emlékeztek rá. És ott, amikor Smith testvér, egy metodista prédikátor, azt mondta: „Ha valaki megkeresztelkedik Jézus Krisztus Nevében, az tűnjön el a sátram alól!” Így. Ott fent, Totten Fordban, tartva azt az összejövetelt ott fent. És, ó, megítélt engem mindenért, ami csak eszedbe juthat. Én soha nem szóltam egy szót sem; csak egyenesen továbbmentem. Volt egy megbízatásom. Az Úr mutatott nekem egy látomást. Volt ott lent egy bárány, fennakadva valahol a vadonban. Ti mind emlékeztek a látomásra, mindannyian. Úgy vélem, emlékeztek. Emlékeztek? [A gyülekezet azt mondja: „Ámen.” – a szerk.] Biztosan. Rendben. Aztán én lementem oda a vadonon keresztül, kutatva azt.

432 Elmentem Totten Fordba. Wright testvér ott tudja. Átmentünk, nem tudtuk mit tegyünk. Vettem egy kis szappanos ládát, tíz centért. Úgy volt, hogy kimegyek oda, ott fogok állni prédikálva a kis emelvényen. Ő azt mondta, felmegy a domb tetejére, hogy eladjon valamit. Én vele mentem. Volt ott egy nagy régi baptista templom, ott állt üresen. Az Úr azt mondta nekem: „Állj meg ott!”

433 Azt mondtam: „Hadd szálljak itt ki, Wright testvér!” Megálltam. Ő továbbment felfelé és visszajött.

434 Én odamentem, és nem tudtam kinyitni az ajtót. Azt mondtam: „Uram, ha Te benne vagy ebben, ha akarod, hogy bemenjek a templomba, nyisd ki nekem az ajtót!” Leültem oda és gondolkodtam.

435 Hallottam, hogy jön valaki; odajött és azt mondta: „Hogy van? Én mondom,” – mondta, – „be akar menni a templomba?”

Azt mondtam: „Igen, uram.”

Azt mondta: „Itt van nálam a kulcs.”

436 Elkezdtem egy összejövetelt. Első héten, szinte semmi. Az első este a gyülekezetem

Wright testvér volt és a családja. Először tudjátok. A hét végén, még az udvarban is alig fértek állva. Mégis, az a bárány nem jött be. Hall testvér azon idő alatt tért meg, most ott pásztor, mindannyian. Nem találtam, hol van az a bárány. Rövid idő múlva, a Krisztus gyülekezetéből, lent a hegy lábánál, az a kislány, kilenc éve és nyolc hónapja nem mozdult, csak ott feküdt. Ő volt az. Ti mind ismeritek a történetet. Igen, uram.

437 És azon a délután, amikor Busty Rogers, nagy, robosztus veterán ott állt… kimentem oda. És ott állt Smith testvér gyülekezete, hogy rajtam nevessenek, kigúnyoljanak, hogy Jézus Nevében keresztelek. Kimentem a sáros vizekhez, Totten Fordnál, ahol volt nekik egy…[Üres hely a szalagon – a szerk.]… fel a patakon ott, és az olyan erősen zúgott, ahogy csak tudott. Néhány diakónus kijött velem.

438 Azt mondtam: „Itt állok ma délután Isten Szent Igéjének képviseletében.” Azt mondtam: „Itt olvasom, a Bibliában, ahol Péter mondja: ’Térjetek meg mindnyájan és keresztelkedjetek meg a Jézus Krisztus Nevében a bűneitek bocsánatára!’” Megfordultam és odanyújtottam a Könyvet az egyik diakónusnak.

439 Kisétáltam oda és azt mondtam: „Aki csak akar, aki megbánja bűnét, az eljöhet.”Kisétáltam oda a vízbe. Azt mondtam: „Úgy tűnik nekem, hogy Angyalok ülnek minden ágon és figyelnek.” Te jó ég! Mire megkereszteltem úgy kettőt vagy hármat, az egész gyülekezete, az asszonyok finom, selyemruhákban, siettek a vízbe, fennhangon visítva. A teljes gyülekezetét megkereszteltem Jézus Krisztus Nevében. Tudjátok. Van fényképem arról. Az ott volt.

440 Mi volt az? Hozzáadni az erényedhez. Látjátok? Hagyd azt! Isten tudja, hogyan tegye azt meg. Isten tudja, hogyan kell ezeknek a dolgoknak megtörténni. Hadd mondják, amit akarnak! Nem számít. Csak menj tovább!

441 Busty Rogers ott állva, amikor látta azt, azt mondta: „Akkor hiszem azt teljes szívemből.” És kijött a vízbe, a jó ruhájában, és megkeresztelkedett Jézus Krisztus Nevében.

442 Úgy három vagy négy évvel ezelőtt, elhívtak engem ide a kórházba, New Albany-be. Ott volt ő, haldokolva rákban, az egyszerűen felemésztette. Az orvosok másnap reggelig adtak neki időt. Azt mondták: „Ő most haldoklik.” Azt mondták: „Gyere azonnal!”

443 Bementem a szobába, amikor odaértem, hogy megálljak ott és imádkozzak. Azt mondta: „Billy, ott van egy szivárvány, ami abban a sarokban köröz.”

444 És megfordultam, hogy megnézzem. Azt mondtam: „Busty, az egy szövetség. Nem fogsz meghalni. A Vér szövetsége megment téged.”

445 Rátettem a kezeimet és azt mondtam: „Úr Isten, mennyire mutatja ott az a látomás, hogy Te itt vagy. A Te szövetséged ez: ’Az Ő sebeiben meggyógyultunk.’” Rátettem a kezeimet és ott ő meggyógyult. Hazaengedték.

446 És úgy négy vagy öt évig, úgy négy évig horgászni járt fel-alá a folyón és minden. És ahol a rák volt korábban, a nyelőcsöve körül, a gyomornál megkeményedett és volt egy nagy kemény csomó. Az orvosok, a kórház veteránjai azt mondták neki, hogy van náluk egy kobaltkezelés, ami ki tudja tágítani azt, hogy több étel menjen le egyszerre. Nehéz volt neki,

hogy sokat egyen, olyan lassan kellett ennie. Elment, hogy elvégezzék. Én nem tudtam, hogy ő ott van.

447 Aztán, amikor megoperálták, azt találták, hogy az rángatózást okozott nála és agyvérzést kapott. Egy oldalára végig lebénult. És az egyetlen dolog, amit tenni tudott az volt, hogy féloldalt sírt. És kért egy ceruzát, *úgy* és azt mondta: „ö, ö, ö.” És megpróbált írni, *úgy* rángatózva, a jó kezével. A bal oldala lebénult. És kiírta, a kezével: „Jézus megment, 1900 és valami.” Ők nem értették.

448 Tehát amikor a felesége azt mondta: „Branham testvér, nem tudom, mit akar azzal mondani.”

449 Azt mondtam: „Rogers Asszony, amit mondani akar, az, hogy 1900 valahányban volt, hogy ő megtért és megkeresztelkedett Jézus Nevében ott lent. Ez az, ami most kifizetődik. Ő nem fél meghalni.”

450 Azt mondtam: „Úr Isten, tartsd meg az életét! Imádkozom, Jézus Nevében, hogy megtartsd az életét!” Kezeimet tettem rá. Az agyvérzés elhagyta őt. A rángatózás abbamaradt. És ő felült az ágyban. És ő most jól van és bizonyságot tesz.

451 Adjatok a hitetekhez erényt; adjatok az erényetekhez ismeretet; az ismeretetekhez mértékletességet; a mértékletességetekhez türelmet; a türelmetekhez kegyességet; a kegyességetekhez testvéri szeretetet; a testvéri szeretetetekhez a Szent Szellemet és Krisztus el fog jönni! Mert, pontosan Ő alatta… A Szent Szellem az Jézus Krisztus Szelleme a Gyülekezetre, hogy bemutassa azokat az erényeket. Te jó ég!

Tessék, negyed egy van.

Szeretem… Szeretem

Mert Ő előbb szeretett engem,

Egykor *itt*, még mielőtt te bármi is lettél volna.

És megvá-… (Mit tett Ő?)… az üdvösségemet

A Golgota fáján.

Hogyan lettem én *ez*? Mert Ő előbb szeretett engem.

Szeretem… Szeretem

Mert Ő előbb szeretett engem… (Ott van az oka.)

És megvásárolta az üdvösségemet

A Golgota fáján.

452 Megfogadom, ma reggel, teljes szívből, hogy, az Ő segítségével és az Ő kegyelme által, imádkozom, hogy minden napon, szüntelenül, keresni fogom, addig, amíg azt érzem, hogy mindegyik ezen követelmények közül átáramlik ezen az én kis, öreg épületemen, addig, amíg nem leszek az élő Krisztus bemutatása. Mert Ő bűnné lett, olyan lett, mint én, hogy én lehettem… lehessek Isten igazsága, olyan lehessek, mint Ő. „ Ő a helyemre állt; Uram, hadd lépjek most én az Ő helyébe!” Mert ez az a cél, amiért Ő meghalt. Hányan fogjátok megfogadni ugyanezt a dolgot, Isten kegyelméből? [A gyülekezet azt mondja: „Ámen.” – a

szerk.] Lehajtott fejjel és felemelt kezekkel. „Én…”

453 Megfogadom, Uram, ez a gyülekezet megfogadja ezt, „A Jézus Krisztus teljes felépítését!”

Mert Ő előbb szeretett engem

És megvásárolta az üdvösségemet

A Golgota fáján.

***